





# மேலதீக மாவட்டப் பதிவாளர் பதவிகளில் பல வெற்றிடங்கள்

யாழ்ப்பாணம், டிசெ.2  
பட்டதாரி நியமனம் பெற்று அரசு சேவையிலுள்ளவர்கள் வடக்கு - கிழக்கு மாகாணங்களில் உள்ள மேலதீகமாவட்டப் பதிவாளர் பதவிகளுக்குத் தினைக்கள் மாற்றம் செய்து கொள்ள முடியும் என மேலதீக பதிவாளர் நாயகம் என்.சதாசிவஜயர் தெரி வித்தார்.

இந்த விடயம் தொடர்பாக அவர் மேலும் தெரிவித்தவை வருமாறு -

வடக்கு-கிழக்கு மாகாணங்களில் மேலதீக மாவட்டப் பதிவாளர் பதவிகளுக்குப் பல வெற்

## பட்டதாரி அரசு ஊழியர் தினைக்களம் மாறலாம்

நிடங்கள் உள்ளன. 2005ஆம் ஆண்டு வழங்கப்பட்ட பட்டதாரி நியமனங்களின் போது உள்வாங்கப்பட்டவர்கள் இந்த வெற்றிடங்களுக்கு விண்ணப் பிக்க முடியும். அரசு சேவையிலுள்ள பட்டதாரிகள் தமது தினைக்களத் தலைவர் ஊடாகப் பதிவாளர் நாயகத்துக்கு விண்ணப்பங்களை அனுப்பி வைக்க முடியும்.

அவ்வாறு தினைக்கள் மாற்றம் செய்யும் போது சம்பள அளவுத் திட்டத்தில் எவ்வித மாற்ற

மும் ஏற்படப்போவதில்லை. மேலதீக மாவட்டப் பதிவாளர்களாக தினைக்கள் மாற்றம் செய்து கொள்வார்கள் மேலதீக மாவட்டப் பதிவாளர்கள் தரம் II, தரம் I ஆகியவற்றுக்குப் பதிவியல் பெற்றுச்செல்வதற்கான சந்தர்ப்பங்களும் அதிகம் உண்டு.

இவ்வாறான தினைக்கள் மாற்றமானது 2010 ஆம் ஆண்டு 16ஆம் இலக்க சுற்று நிருபத்துக்கு அமைவாகவே இடம் பெறும் - என்றார்.

(த-14)

## தமிழ்ச்செல்வனின் கணினி மூல்லைத்தீவில் மீட்கப்பட்டாம்

யாழ்ப்பாணம், டிசெ.2  
விமானப் படையினரின் குண்டுத் தாக்குதலுக்கு இலக்காகி பலியான தமிழ்மீது விடுதலைப் புலிகளின் முன்னாள் அரசியல் துறைப் பொறுப்பாளர் சு.ப. தமிழ்ச்செல்வன் பயன்படுத்திய 'லப்பெடாப்' கணினி மீட்டெடுக்கப்பட்டுள்ளதாக வகுப்பிம பத்திரிகை செய்தி வெளியிட்டுள்ளது.

குறித்த 'லப்பெடாப்' கணினியிடுதல் பெருந்தொகைப் பணமும் மீட்கப்பட்டுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இவ்வாறு கைப்பற்றப்பட்ட கணினியில் அரசியல் பணிமனையில் காணப்பட்டிருக்கிறது. கிழக்கிய தகவல்கள் காணப்படுவதாகக் குறிப்பிடப்படுகிறது.

குறித்த 'லப்பெடாப்' கணினியும், பணமும் மூல்லைத்தீவு மாவட்டத்தின் வெள்ளமுள்ளி வாய்க்கால் பிரதேசத்தில் மீட்கப்பட்டுள்ளன.

தடுத்து வைக்கப்பட்டுள்ள தமிழ்மீது விடுதலைப் புலிகளின் முன்னாள் உறுப்பினர் ஒருவர் வழங்கிய தகவல்களின் அடிப்படையில் குறித்த பொருள்கள் மீட்டெடுக்கப்பட்டுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (த)

## நத்தார் பண்டிகையை முன்னிட்டு கோழி ஜிறைச்சி, முட்டை ஜிறக்குமதி

கொழும்பு, டிசெ.2

நத்தார் பண்டிகையை முன்னிட்டு எதிர்வரும் 10 தினங்களுக்குள் கோழி ஜிறைச்சியும் முட்டையும் இறக்குமதி செய்யப்படுமெனக் கூட்டுறவு மற்றும் உள்ளாட்டுவர்த்தக அமைச்சர் தெரிவிக்கிறது.

இந்தியா மற்றும் பிரேசில் ஆகிய நாடுகளிலிருந்து கோழி ஜிறைச்சியும் முட்டையும் இறக்குமதி செய்யப்படுவதனால் அமைச்சர் சிறிசேன தெரிவித்தார்.

1,500 மெற்றிக் தொன் கோழி ஜிறைச்சியை இவ்விருந்தாடுகளிலிருந்தும் இறக்குமதி செய்வதுடன் 50 லட்சம் முட்டைகள் இந்தியாவிலிருந்து கொண்டுவரப்படுமென்றும் அவர் தெரிவித்தார்.

கோழி ஜிறைச்சி மற்றும் முட்டையின் விலை அதிகரிப்பைக் கட்டுப்படுத்துவதற்காக அமைச்சர் ஜோன்ஸ்டன் பெர்னன் போன்னுழேஷன்களுக்கு அமைய இந்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படுவதாக அவர் மேலும் கொண்னார். (த)

## திருமறைக் கலாமன்றத் தினம் நாளை

யாழ்ப்பாணம், டிசெ.2

திருமறைக் கலாமன்றத் தினம் நாளை வெள்ளிக்கிழமை கொண்டாடப்படவள்ளது. இதனை முன்னிட்டு பலவேறு சிறப்பு நிகழ்வுகள் திருமறைக் கலாமன்றத்தால் ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

திருமறைக் கலாமன்றம் ஆரம்பிக்கப்பட்டு இவ்வாண்டுடன் 45 ஆண்டுகள் நிறைவு பெறுவதை முன்னிட்டு இம்முறை சிறப்பாக ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ள திருமறைக்கலாமன்றத்தின் இரத்ததான் நிகழ்வு இடம்பெறும். அதன் பின்னர் திருமறைக்கலாமன்ற இலங்கையில் இயங்கும் கொழி ஜிறைச்சியை வர்த்து கொள்கிறார்.

## 'விக்கிலீஸ்' தரவுகள் குறித்து அரசு கருத்து வெளியிடாது

கொழும்பு, டிசெ.2

'விக்கிலீஸ்' இணையத்தினால் வெளியிடப்பட்ட தரவுகள் குறித்து அரசு எவ்வித கருத்துக்களையும் வெளியிடாது என வெளியிவகார அமைச்சர் அறிவித்துள்ளது.

இராஜதந்திர உறவுகள் தொடர்பில் எந்தவிதமான கருத்துக்களையும் வெளியிடத் தயாரில்லை என அமைச்சர் கூட்டுறவுகள் அமைச்சர் அறிவித்துள்ளது.

அமெரிக்கராஜாங்குத் தினைக்கான அமெரிக்க தூதரங்குத் தினைக்கான அமெரிக்கர் பரிமாறிக் கொள்ளப்பட்ட 3166 ஆவணங்கள் தொடர்பில் அன்மையில் விக்கிலீஸ் பரப்புத்தகவுல் வெளியிட்டிருந்தது.

## வெளியிவகார அமைச்சர் தொவிப்பு

விக்கிலீஸ் இணையத்தின் நடவடிக்கைகளினால் நாடுகளுக்கு இடையில் முரண்பாடு ஏற்படக்கூடுமென இலங்கைக்கான அமெரிக்கத் தூதரகம் சுட்டிக்காட்டியுள்ளது.

சில தனிப்பட்ட நபர்களின் பாதுகாப்புக்கு அச்சுறுத்தலை ஏற்படுத்தக்கூடிய அதேவேளை, நாடுகளுக்கு இடையில் பின்னை ஏற்படுத்தவும் சாத்தியம் காணப்படுவதாக தெரிவித்துள்ளது.

இலங்கைக்கான அமெரிக்கத் தூதரகத்தின் பேச்சாளர் பின்னை டேவிஸ் தெரிவித்துள்ளார்.

## விழுமறை எண்ணிக்கை குறைக்கப்படவேண்டும்

கொழும்பு, டிசெ.2

வெளிநாட்டு முதலீடுகளைக் கவர்வதற்காக விடுமுறை நாள் கனின் எண்ணிக்கையை குறைக்க வேண்டும் என ஐக்கிய தேசி யக்கை வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்களைக் கவர்வதற்காக இக்குறைபாடுகளை நிவர்த்தி செய்ய வேண்டும்' என்றார்.

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சரின் குழுநிலை விவாதத்தில் கலந்துகொண்டு உரையாற்றிய ஐ.தே.க. நாடாஞ்சுமன்ற உறுப்பினர் ரவி கருணாநாயக்க இது தொடர்பாக கூறுகிறார்.

'மின்சாரம் மற்றும் நீர்விதியோக்க கட்டணங்கள் அதிக மூலம் வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்களைக் கவர்வதற்காக இக்குறைபாடு நிவர்த்தி செய்ய வேண்டும்' என்றார்.

(த)

## தொணவபேசீக் கட்டணம் நுறைவுடையும் வாய்ப்பு

கொழும்பு, டிசெ.2

2011ஆம் ஆண்டுக்கான வரவு, செலவுத் திட்டத்தில் வரிகள் அகற்றப்பட்டமையால் நிலையான தொலைபேசி மற்றும் கையடக்க தொலைபேசிகளுக்கான மாதாந்துகட்டணங்கள் 10 வீதம் முதல் 15 வீதம் வரை குறையுமென்று எதிர்பார்க்கப்படுவதாக இலங்கைக் கொழுந்துப் பொட்டுமிட முடியாது' எனவும் அவர் தெரிவித்தார்.

இந்த வரிக் குறைப்பினால் நிலையான தொலைபேசி மற்றும் கையடக்க தொலைபேசிப் பாவனை அதிகரிப்பதுடன், தொலைத்தொட்டுக்கூடுகைத்தொழி விலை பெரும் வளர்க்கி ஏற்படுகிறது. கொலைத்தொட்டுக்கூடுகைத்தொழி வெள்ளுத் தொடர்புகள் ஒழுங்குபடுத்தல் ஆணைக்குழு தெரிவித்தது.

இந்த வரிக் குறைப்பினால் நிலையான தொலைபேசி மற்றும் கையடக்க தொலைபேசிப் பாவனை அதிகரிப்பதுடன், தொலைத்தொட்டுக்கூடுகைத்தொழி வெள்ளுத் தொடர்புகள் ஒழுங்குபடுத்தல் ஆணைக் குழுவின் தலைவர் அனுஷ பெல்பிட்ட நேற்றுத் தெரிவித்தார்.

(த)



மரியாதை: கடற்படை பின்னின் 60ஆண்டு ஆண்டு நிறைவைபெற மீட்டப்பட்டி மரிய

முயற்சியால் வாடைக்குத் தேவை  
ஒரு வருட ஒப்பந்த அடிப்படை  
மில் 3 கிழுப் அல்லது 3 கிழுப்பிற்கு  
மேற்பட்ட வாகனங்கள் வாடைக்குத்  
தேவை.  
தொ.ஏழி: 0772557020

## முன்றாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி

பிறப்பி: 20.04.1994  
இறப்பி: 06.12.2007



### ஆனந்தராசா நிதாசன்

ஆண்டுகள் மூன்று அக்கற்போதும்  
அக்கதில் அகலாதிருக்கின்றாய்  
மீண்டும் மீண்டும் உனது நினைவே  
வந்து வந்தெம்மை இயக்கும் அதனால்  
வாழ்ந்தோம் இனியும் வாழ்வோம்  
வாழ்க உன் நினைவு வையக மீதிலே!

துயர் பக்கியோப்:  
அப்பா, அம்மா, அக்கா.  
புலோலி மேற்கு, பருத்தித்துறை.

### கண்ணரி அஞ்சலி

எமது கல்வி நிறுவனத்தின் தமிழ் ஆசிரியர் ஐ.ராமேஸ்  
அவர்களின் அன்புத் தாயார்

### ஐயாந்துரை யோகாணி

அவர்களின் திசை மறைவால் துயருந்திருக்கும் அவரின்  
குடும்பத்திற்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக்  
கொள்வதோடு அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப்  
பிரார்த்திக்கின்றோம்.

அதீயர்,

*The Express Imprimere*  
Iruvai, Kanyakumari

ஆசிரியர்கள், மரணவர்கள், ஆணையியர்.

### மரண அறிவித்தல்

#### திருமதி மங்கயர்க்காசி கைலாசபிள்ளை

சிறுப்பிட்டி தெற்கைப் பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும்  
கொண்ட நிருந்தி மங்கயர்க்காசி கைலாசபிள்ளை நேற்று (01.12.2010) புதன்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சின்ற நைலாபிள்ளையின் அன்பு மனைவியும்  
மகேசவிங்கம், நடேஸ்வரி ஆகியோரின் அன்புத் தாயும் ஜெகதேவி,  
காலஞ்சின்ற முத்துக்குமாராசி ஆகியோரின் அன்பு மாயியும், விக்கி  
ஷேஸ், முருகதாஸ், ராகுவர், சிவேந்தினி ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்  
தியுமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (02.12.2010) வியாழக்கிழமை  
முந்பகல் 11 மணியளவில் அவாது இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதுவடல்  
சிறுப்பிட்டி இந்து மயாநத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும்  
ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

செய்தியிருப்பு, கெற்று.

(01/573312)

தகவல்:

குருமாத்திவரி.

### 41 கூம் நாள் நினைவுஞ்சலியும் வீட்டுக்கிழங்கிய அனுமதிப்புத்

எங்கள் குடும்பத்தின் தெய்வமாய்  
திகழ்ந்து அன்போடும் பண்போடும்  
பாசத்தோடும் எம்மைப் பேணி  
பாதுகாத்து நல்வழிப்படுத்தி இன்று  
எம்மையெல்லாம் விட்டுப் பிரிந்து  
நாற்பத்தொரு நாள் சென்றாலும்  
என்றும் உங்கள் நினைவுடன்...

மலர்வு: 09.04.1954

உதிர்வு: 24.10.2010

கடந்த 24.10.2010 அன்று  
இறைபதமடைந்த எமது  
அன்புத் தெய்வத்தின்  
வீட்டுக்கிழங்கிய கிரியைகள்  
இன்று (02.12.2010)  
வியாழக்கிழமை எமது  
இல்லத்தில் நடைபெறும்.  
இந்திகழ்விலும் தொடர்ந்து  
நடைபெறும்  
மதியபோசனத்திலும்  
கலந்துகொள்ளுமாறு  
அனைவரையும் அழைத்து  
நிற்கின்றோம்.

அமர்  
செல்லவியா நெட்சணாமுந்தி  
(சாமி)

(106767)

Digitized by Noolaham Foundation  
noolaham.org | aavanaham.org  
பண்ணைக்கம், சுழற்சிக்கம்

(106767)

### யோதையால் மயக்கம்; பறபோனது கைக்கிளி

வலி.வடக்கு.டிசெ.2  
மதுபோதையில் வீதியில் வீழ்ந்து கிடந்த நபரின் சைக்கிள்  
திருட்டாளால் களவாடப்பட்டுள்ளது.

நேற்று முன்தினம் இரவு சன்னாகம்  
கந்தரோடை வீதியில் இந்தச் சம்பவம்  
இடம்பெற்றுள்ளது.

இதுகுறித்து மேலும் தெயியவருவது:-

மதுபோதையில் வந்த குறிப்பிட்ட  
நபர் வீதியோரத்தில் வீழ்ந்து கிடந்துள்ளார். இதனை அவதானித்த அப்ப  
குதி இளைஞர்கள் சன்னாகம் பொலிஸ் நிலையத்திற்கு தகவல் கொடுத்துள்ளார்கள்.

குறிப்பிட்ட இடத்திற்கு வந்த பொலி  
ஸார் வீதியில் கிடந்தவரை எழுப்பிய  
வேளையில் அவரின் பொக்கற்றில்  
பெருந்தொகையான பணமும் பெறுமதி  
யான கையடக்கத் தொலைபேசியும் பத்  
திரமாக இருந்துள்ளன. எனினும் 10 ஆயி  
ரம் ரூபா பெறுமதியான தனது சைக்கிள்  
காணாமல் போயிருப்பதாக அவர் அப்  
போது பொலிஸாரிடம் தெரிவித்துள்ளார். இது குறித்து பொலிஸார் விசா  
ரணைகளை மேற்கொண்டு வருகின்றனர். (எ-86)

### அடிப்படை உடல் பரிசோதனை

கிரமமான உடல் பரிசோதனைகள்  
பாரிய நோய்களை முற்கூட்டியே  
இனங்காட்டி உங்களை பாதுகாக்கும்.



\*இலவச வைத்திய ஆலோசனை வழங்கப்படும்

A full package includes  
Scan, ECG, Blood and Urine Tests & Reports  
**Lava Diagnosis & Lava Hospitals**

Member of Reg No: PV74170 | கணவி மயப்படுத்தப்பட்ட  
Lava Holdings Pvt Ltd | ஆய்வுகடம் மற்றும்  
அறிக்கைகள்.  
Tel: 0212224333 | # 75, Temple Road, Jaffna | www.Lavahospitals.com

### கண்ணரி அஞ்சலி

எமது சங்க அங்கத்தவரும், பாதுகாப்பு உத்தியோகத்துருமான  
என்.இராஜநாத் அவர்களின் அன்புத் தாயார்

### திருமதி புமணி நாகமணி

அவர்கள் காலமானதையிட்டு அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கு  
எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக்கொள்வதுடன்  
அவரின் ஆழம் சாந்திக்காலும் இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

யாதுகாப்பு உத்தியோகத்தால் நல்லப்பாரி சங்கம்,  
யாற்.ரஸ்கலைக்கழகம்.

### மரண அறிவித்தல்

#### இரங்காடு கணபதிப்பிள்ளை

(பெரியதம் பிந்தெல்தீவு கிழக்கு)

நெடுந்தீவு கிழக்கைப் பிறப்பிடமாகவும், 48/3, முரசு  
மோட்டை, பரந்தனை நிரந்தர முகவரியாகவும் 25A, மாதிரி  
உறைவிட வீதி, குருமண்காடு, வங்கியாவை தற்காலிக  
முகவரியாகவும் கொண்ட இராமநாதர் கணபதிப்பிள்ளை  
29.11.2010 அன்று காலமானார்.

அன்னார் இராமநாதர்-கதிராசிப்பிள்ளை தம்பதியின்  
அன்பு மகனும், கந்தையா-ஆச்சிமுத்து தம்பதியின் அன்பு  
மருமகனும், கண்ணரி அன்புக் கணவரும், காலஞ்சென்றவர்களான தங்கம்மா, சுப்பிரமணியம் மற்றும் பொன்னம்மா காலஞ்சென்றவர்களான சின்னம்மா, பரமவிங்கம்  
ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும், காலஞ்சென்ற தையல்  
முத்து மற்றும் பராசக்தி, செல்லம்மா ஆகியோரின் மைத்துணரும்,  
திருஞானசம்பந்தர், காலஞ்சென்ற கருணாகரன் மற்றும்  
கேதீஸ்வரன், இராசகோபால், கோஸ்ஸவரி, காலஞ்சென்ற  
சிவகடார்சம் மற்றும் கோபால் கிருஷ்ணன், தனலக்ஷ்மி  
ஆகியோரின் பாசிகு தந்தையும், ஞானலோஜினி, சுமதி,  
ஜெயந்தி, திலீப்குமார், யாழினி, கோணேஸ்வரன் ஆகியோ  
ரின் மாமாருமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் தற்காலிக முகவரியில்  
இன்று (02.12.2010) வியாழக்கிழமை பி.ப. 2 மணியளவில்  
நடைபெற்று தட்சணாம்குளம் இந்து மயானத்தில் தகணக்  
கிரியை நடைபெறும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர் நண்பர்கள்  
அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

இல. 25ச, மாதிரி உறைவிட வீதி,  
குருமண்காடு, வாய்மீரா,  
தொ.பே.: 0245682353 (01/573142)

தகவல் :  
மாணவி, பிள்ளைகள், மாநாக்கள்,  
மாநாக்கள், பேரரசில்லைகள்.

### மாற்றுத்தெறன் கொண்ட சிறவர்களையும் இவைகுர்களையும் வாழவைப்போம்.

சர்வதேச மாற்றுவலுவுள்ளோர் தினத்தை  
முன்ன

# உதயன்

தொலைபேசி 222 3837, 222 9933 தொலைநகல்: 222 9944

மீவும் ஒரு பொறியில் வீற்கு முணவாய்தீர்!

இருபத்திரண்டு வருடங்களின் பின்னர், தாம் வளர்ந்து, பிறந்த சொந்த ஊரைப் பார்க்கச் சென்ற இளவரை வடக்கு, வடமேற்கு மற்றும் வித்தகபுரம் மக்களுக்கு அங்கு காலடி வைத்ததும் உண்டான உணர்வுகளும், மகிழ்ச்சியும் எழுத்தில் வடிக்க முடியாதவை. தானை விட்டும் பிரிந்துபோன கன்றுகளாக இத்தனை வருடங்களும் மனதுக்குள் அழுது நீர் வற்றியிருந்த அவர்களது கண்கள் தங்கள், காணிகளைப் பார்த்ததும் ஆனந்தக்கண்ணரீ மல்கின.

அரசு படைகளின் பாதுகாப்புக் கருதியும், இராணுவத் தினரின் நூட்டிக்கைகள் வெளியில் தெரியாமல் இருக்க வும் உயர்பாதுகாப்பு வலயமாக்கப்பட்ட குடாநாட்டின் பிரதேசங்களில் நீண்டு அகன்ற வலி.வடக்கும் ஓன்று. இப்போது, கடந்த வரு இறுதியில் அப்பிரதேசத்தின் குறிப்பிட்ட மூன்று கிராமங்களும் மகிள்கள் பாவனைக்குத் திறந்துவிடப்பட்டன.

இந்தக் கிராமசேவகர் பகுதிகளில் இருந்த வீடுகளில் மிகப்பெரும்பாலனவை நிர்மலமாகியுள்ளன. அந்தப் பிரதேசங்கள் முழுவதுமே புது மண்டிக் காணப்படுகின்றன. காணி எல்லைகள் எதுவும் இல்லை. மீன்குடியமா அனுமதிக்கப்பட்ட போதிலும் சில இடங்களில் மிதிவெடிகள் வெடிக்கலாம் என அஞ்சப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட மூன்று பிரதேச மக்களும் விவசாயம், கடற்றியாலில் மற்றும் பணவளாம் சார்ந்த தொழில்களில் ஈடுபட்டு பாடுபட்டு உழைத்து வாங்க்கையில் முன்னேற்றம் கண்டார்கள்.

விசேடமாகக் கூறுவதெனில் பணவளாம் சார்ந்த தொழில்களில், உற்பத்திகளில் சிறப்புப் பெயர்ப்பெற்றவை இக்கிராமங்கள். கூவில் பணங்களைத் தேடிச் சென்று குடிக்கவேண்டும் என்றும், அப்பிரதேசப் பணங்கட்டி தூத்தில் சிறந்தது என்றும் பெயர் பெற்றவை. அவற்றால் மக்கள் நல்ல வருமானம் ஈட்டினர். அந்தப் பகுதிப் பணம் பாய்கள் அங்கு உற்பத்தி செய்யப்பட்ட பணங்கிழங்கு, பாணிப் பணாட்டு என்பனவும் தரமானவையும், அதன் காரணமாக பிரபலமாக மிக்களவும் ஆகும்.

காலையிலும், மதியத்திலும், மாலையிலும் என்று மூப்பொழுதும் பல இன், ரூசிமிக் கீன்வகைகளை, பிடிக் கப்பட்ட சில மணிநேரத்தில் வாங்கக்கூடிய வாய்ப்பும் வசதிகளும் அந்தக் காலத்தில் இருந்தன.

முன்னர் குறிப்பிட்ட மூன்று கிராமங்களும் இயற்கை வளங்களாலும், உற்பத்திக் குறைகளாலும் செல்வம் கொழித்து சிறந்து இருந்ததை.

அந்தக் கிராமங்களில் மீன்குடியேறி வாழுத்துடிக்க மக்களுக்கு இப்போது குதவு திறந்துவிடப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால், தமது சொந்தக் கிராமங்களில் பழைய வாழக் கையைக் காணப்பல வருடங்களில் இருக்கும் என்ற ஏதானாலும் அவர்களைப் பிடித்திருக்கிறது. இவர்களுக்கு உரிய புனர் வாழ்வு, புனர்நிர்மாணப் பணிகள் உடனடியாகத் தொடங்கப்படவேண்டும். அரசுக் கம்பந்துப்பட்ட அதிகாரிகளும் அவை குறித்து உடனுக்குடன் உரிய அக்கறை செலுத்த வேண்டும்.

உயர்பாதுகாப்பு வலயம் நீக்கப்பட்டுவிட்டது; மக்கள் அங்கு மீன்குடியமா அனுமதிக்கப்பட்டுவிட்டார்கள் என்று பிரசரம் செய்து, மாய்க் கம்பிரதாயம் நடத்தினால் மட்டும் போதாது. அவர்கள் தமது பழைய வாங்க்கை நிலைக்கு விரைவில் திரும்புவதற்கு உரிய கூல இடைவெளியில் செய்து கொடுக்கப்படவேண்டும். அதற்கான முழுப் பொறுப்பையும் அரசாங்கமும் அதன் அதிகாரிகளும் பகிர்ந்துகொள்ள வேண்டும்.

குடியிருப்பு வசதி, மக்கள் தக்கமது தொழில்களைச் செய்வதற்கான உதவிகள் மற்றும் வாழ்க்கையைத் தொடங்குவதற்கான மூலாதார வசதிகள் விரைவாக்கும் செய்யப்படவேண்டும்.

மூன்று கிராமங்களும் நீண்டு முடிவுறும் பகுதியில் அமைக்கப்பட்ட இராணுவப் பாதுகாப்பான் இன்னும் நீக்கப்படவில்லை. அதனை அண்டிய பகுதிகளில் மிதி வெடி அபாயம் எந்ற அறிவிப்புப் பலகை தொடர்ந்தும் இருக்கிறது. அதாவது இன்னும் மிதிவெடி அபாயம் இருப்பதாக செக்ஸிக்கப்படுகிறது. அப்பகுதியில் மீன்குடியமர் இருக்கும் மக்களுக்கு உயிராபத்து நிகழ்கூடும் என்பதனை மறைமுகமாகச் சொல்லவதாக உள்ளது இது.

மக்கள் தமது காணிகளைத் துப்பரவு செய்து குடியமர் ஆயுத்தமாவதற்கு முன்னர், மிதிவெடி அபுத்து நீக்கப்படவேண்டும். மேலும் காடுகளாக மாறியுள்ள முந்திய குடியிருப்புப் பகுதிகளில் உள்ள பற்றைகளை வெட்டித் துப்புவாக்க பெரும் பணம் செலவாகும். இது விடையத்தில் பரப்புக்கு ஆயிரம் ரூபாமட்டுமே உதவிப் பணமாக அரசினால் வழங்கப்படுகிறது. இது குறித்தும் அரசுக், அதிகாரிகளும் மறுபரிசீலனை செய்வது அவசியம்.

குடாநாட்டின் மூன்று பிரதான வளங்களும் நிறைந்த ஒரு பகுதியிலிருந்து உயர்பாதுகாப்பு வலயத்தை நீக்கி விட்டோம், அங்கு மீன்குடியமர்வதற்கான ஏற்பாடு களுக்கு உதவுவோம் என்று பிரசித்தப்பட்டுத்துவதனால் அந்தப் பகுதியில் - குறிப்பிட்ட மூன்று கிராமசேவையாளர் பிரிவுகளைச் சேர்ந்த கிராமங்களில் - வசித்த மக்கள் உரிய பலகைப் பெறமுடியாது. மொத்தத்தில் அரசுக் குதவிகளை உயர்த்திகளும் நடத்திய நாடகமாக அல்லது ஏமாற்று முயற்சியாக இது மாற்கூட்டாது என்பதனை இடித்துவரக்க விரும்புகிறோம்.

இருபத்திரண்டு வருடங்களாத் தமது சொந்தப்புமியை இழுந்துவிட்ட உணர்வில் ஏங்கித் தலித்து வாடிய - பல இடங்களுக்கு மாறி மாறி, அனுபவிக்கக்கூடாத இன்னைகளை எல்லாம் எதிர்கொண்ட - இம்மக்களை மீண்டும் ஒரு பொறியில் வீழ்த்த முனையக்கூடாது.

# மீன் குடியேற்ற வீடுமைப்புப் பணிகளுக்கு மனல் பெறுவதில் நெருக்கடி நிலைமை

யாழ்ப்பாணம், டிசெ. 2  
மீன்குடியேற்றம் தொடர்பான வீடுமைப்புவேலைகளை மேற்கொள்ளும் அரசாங்கப்பற்ற நிறுவனங்கள் கட்டட வேலைகளுக்குத் தேவையான மனலைப் பெற்றுக் கொள்வதில் பெரும் நெருக்கடிகளை எதிர் கொண்டு வருகின்றன என்று யாழ். மாவட்ட அரசு சார்பற்ற நிறுவனங்களின் இணையம் தெரிவித்துள்ளது.

இந்த விடையும் தொடர்பாக இணையத் தலைவர் வி.கேவன் ஒப்புமிட்ட குடிதம் ஓன்று யாழ். அரசு அதிபருக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டன.

அதில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ள தாவது:

மீன்குடியேற்றம் தொடர்பாக வீடுமைப்பு வேலைகளை மேற்கொள்ளும் குடிசைகள் மற்றும் வீடுமைப்புத்திட்டங்களை ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட நேரத்திற் குள் பூர்த்திசெய்யமுடியாது சிரமத் துக்குள்ளாகின்றன.

அதில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ள தாவது:

மீன்குடியேற்றம் தொடர்பாக வீடுமைப்பு வேலைகளை மேற்கொள்ள எமது அங்கத்துவை நிறுவனங்கள் தாம் மேற்கொள்ளும் குடிசைகள் மற்றும் வீடுமைப்புத்திட்டங்களை ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட நேரத்திற் குள் துக்குள்ளாக வேண்டும் தாங்கள் அறிந்ததே.

இல்லையா மனல் பெறுவதற்கு மிகவும் சிரமப்படுகின்றமையால் அனுமதி வழங்கப்பட்ட அனைத்துத் தீட்டங்களையும் டிசெம்பர் 31 ஆம் திகதிக்கு முன்னதாக எவ் வித தடங்கலுமின்றி முடிக்கும்படி பணித்துள்ளதும் தாங்கள் அறிந்ததே.

இதே நிலையே சாதாரண பொது மக்களுக்கும் ஏற்படுகின்றது.

பொதுமக்களைப் பொறுத்தவரையில் முற்பணம் செலுத்திய பின்னர் குறிப்புக்கொள்ளப்பட்ட நேரத்திற் குள் காத்துவாய்க்கொள்ளும் துக்குள்ளாக வேண்டும் தாங்கள் அறிந்ததே.

இந்த விடையும் தொடர்பாக அதிபருக்கு அனுமதி வழங்கப்பட்ட நிலையில் சுகாட்டுக்கொள்ளப்பட்டு வேண்டும் தாங்கள் அறிந்ததே.

இதனால் வேலைகளைப் பூர்த்தி செய்யும் முகமாக வெளிச்சந்தையில் அதிகாரிகளில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட விலையில் சுகாட்டுக்கொள்ளப்பட்டு வேலைகளைப் பூர்த்தி செய்யும் தொடர்பாக அதிகாரிகளில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட விலைய

# சேவெறுவன் போர்ட்டுடே இறந்துவிட வாழ்த்தும்

சன்முகம் ரொல்லேஷன்

(திரைவேற்று உத்தியோகத்துர்)  
இலங்கை வங்கியில் கடந்த 34  
வருடங்கள் சிறந்த சேவையாற்றி  
இன்றுடன் ஒழிவெப்ருச்செல்லும்

சன்முகம் ரொல்லேஷன்

அவர்களை பிறந்த நாளாகிய இன்று  
பல்லாண்டு காலம் வாழ்க  
வளத்துடன் என வாழ்த்துவின்றோம்.

முகவுமையில், வாழ்வும்

இலங்கை வாழ்வு

2. ஆயும் சென்முகம் விவை  
ஸ்ராவன்வி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.



(5/26/11)

மஹாஜா  
மஹாஜா சம்பத்  
Mahajana Sampatha

30.11.2010

அலுவலக முடிவுகள்

செட்டிமுப்பு இல.

2325

வெற்றி வழக்கு

வெற்றி வழக்கு

வலமிடந்து திட்டமாக பரிசு அமைப்பு	P	1	4	1	7	6	7	ரூபா. 12,314,885/-	பரிசு
1. பரிசுகள்	1	4	1	7	6	7	ரூபா. 2,000,000/-	பரிசுகள்	01
2. பரிசுகள்	4	1	7	6	7	ரூபா. 100,000/-	பரிசுகள்	12	
3. பரிசுகள்	1	7	6	7	ரூபா. 10,000/-	பரிசுகள்	129		
4. பரிசுகள்	7	6	7	ரூபா. 1,000/-	பரிசுகள்	1270			
5. பரிசுகள்	6	7	ரூபா. 100/-	பரிசுகள்	12563				
6. பரிசுகள்	7	ரூபா. 20/-	பரிசுகள்	124888					
கீட்டிடந்து வலமாக பரிசு அமைப்பு		1	4	1	7	6	ரூபா. 10,000/-	பரிசுகள்	12
8. பரிசுகள்	1	4	1	7	ரூபா. 1,000/-	பரிசுகள்	125		
9. பரிசுகள்	1	4	1	ரூபா. 100/-	பரிசுகள்	1265			
10. பரிசுகள்	1	4	ரூபா. 50/-	பரிசுகள்	12513				
11. பரிசுகள்	P	ரூபா. 20/-	பரிசுகள்	49759					

கீட்டிடுமிகு வேலையின் மொத்தப் பரிசு தொகை

Rs. 13,429,579.00

ஏ.ஏ.ஏ. சென்டிக் கூட்டுரை வெறியீ

தேசிய வொத்தர் சபை

24/2 வாலி வீதி, சென்டிக் 2470662, 4607000, Hotline: 2433631 மின்டெல்: www.nib.lk

எட்டும் எட்டும் தீவிரமாடுதல்  
45 ஆம் நாள் நினைவுகளை



ஷாப்ளீ:

15.10.1938

விவரவாயில்:

19.10.2010

## ஈடுபாடு முதல் துவக்கும் துவக்கும் (துவக்கும்)

அன்புடை அப்பிலே! எங்களை விட்டு நீங்கள்  
இறந்தபோது எனது முதல் துவக்கும், அரவ்கணைப்பு  
இறவு, பந்து, படிக்கும் அதைத்தையும்  
கூடவே எடுத்துச்சென்று விட்டுக்கள் ஏதும் திருப்பவை  
வலி, துக்கும், கவலை, கண்ணார் மட்டும் தான்

உங்கள் நினைவுகளுடன் கூடும் துவக்கும்  
உடுவில் மகளிர் பாடசாலை மேற்கு வீதி, உடுவில் கண்ணாகம்.  
ஹம்சிகா பாஞ்சி ஹவுஸ்  
மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

மாலிர்பாயில் வீதியோருக்கு கால்  
பொலில் உதவியும் அகற்றல்  
மானிப்பாய் பிரதேசத்தில் போக்கு  
வரத்துக்கு இடையூறு ஏற்படுத்தும் வகை  
யில், பிரதேச சபையின் அனுமதியின்றி  
வீதியோரங்களில் அமைக்கப்பட்டுள்ளன  
வர்த்தக நிலையங்கள் பொலிஸாரின்  
உதவியுடன் அகற்றப்படவள்ளன. இதற்கான ஒழுங்குகளைச் சம்பந்தப்பட்ட அதி  
காரிகள் மேற்கொண்டுள்ளனர்.

நாட்டில் ஏற்பட்டுள்ள சமாதானங்கும்  
நிலையைத் தொடர்ந்து வாகனப்போக்கு  
வரத்தும் மக்கள் நடமாட்டங்களும் அதி  
கிதிக்குள்ள இவ்வேலையில் வலி. தென்  
மேற்குப் பிரதேசத்தில் மானிப்பாய் பட்ட  
ஒன்தில் பிரதேச சபையின் அனுமதி  
யின்றி வீதியோரங்களில் வர்த்தக நிலை  
யங்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன.

இது குறித்து  
பொதுமக்கள் வலி.  
தென் மேற்குப் பிரதேச சபையின் கவ  
ன த தி ற் கு கு  
கொண்டுவந்துள்  
ளதைத் தொடர்ந்து,  
பிரதேச சபையின்  
அனுமதியின்றி ப்  
போக்குவரத்துக்கு  
இடையூறு ஏற்ப  
டுத்தும் வகையில்  
வீதியோரங்களில்  
அமைக்கப்பட்டுள்ளன  
வர்த்தக நிலையங்களை  
கான ஒழுங்குகளை  
பிரதேச சபை மேற்கொண்டுள்ளது.

இது குறித்து சம்  
பந்தப்பட்ட வர்த்தகர்களுக்கு அறி  
விக்கப்பட்ட போதி  
லும், அவற்றை  
அகற்ற முற்படாத  
தீளால் பொலிஸா  
ரின் உதவியுடன்  
வர்த்தக நிலையங்கள் அகற்றப்பட  
கொண்டுள்ளது.

## மாண அறிவித்தல்

### திருமதி இராசையா முத்தம்

இணையம்	இலக்குகள்	வெற்றியாளர் என்னிக்கை	பரிசுத் தொகை	மொத்தம்
1. இலக்கு			229,640	20/- 4,592,800/-
2. இலக்குகள்			21,162	40/- 846,480/-
3. இல. + வகையில்			20,901	60/- 1,254,060/-
4. இல. + வகையில்			1,839	200/- 367,800/-
5. இலக்குகள்			550	1000/- 550,000/-
6. இல. + வகையில்			56	10,000/- 560,000/-
7. இலக்குகள்			03	200,000/- 600,000/-
8. இலக்குகள்			6,566,825/-	8,771,140/-
இந்த வெள்ளிக்கீழமை க்குப் பரிசுத் தொகை ரூபா. 7,079,700/-			622	1,309,500/-
மொத்தம் வெள்ளிக்கீழமை க்குப் பரிசுத் தொகை ரூபா. 274,773				10,080,640/-

### இரண்டாவது வாய்ப்பு

வெற்றி இலக்குகள்

க்குப் பரிசு	ரூபா. 800,000/- வெள்ளிக்கீழமை
26 40 51 54	

இணையம்	இலக்குகள்	வெற்றியாளர் என்னிக்கை	பரிசுத் தொகை	மொத்தம்
3. இலக்குகள்			619	500/- 309,500/-
4. இலக்குகள்			2	100,000/- 200,000/-
5. இல. + வகையில்			1	800,000/- 800,000/-
இரண்டாவது வாய்ப்புகள்			622	1,309,500/-
மொத்த வெள்ளி				

மொத்த வெள்ளிக்கீழமை இரண்டாவது வாய்ப்புகள் க்குப் பரிசுத் தொகை ரூபா. 200,000/-

மொத்த வெள்ளிக்கீழமை இரண்டாவது வாய்ப்புகள் க்குப் பரிசுத் தொகை ரூபா. 200,000/-

மொத்த வெள்ளிக்கீழமை இரண்டாவது வாய்ப்புகள் க்குப் பரிசுத் தொகை ரூபா. 200,000/-

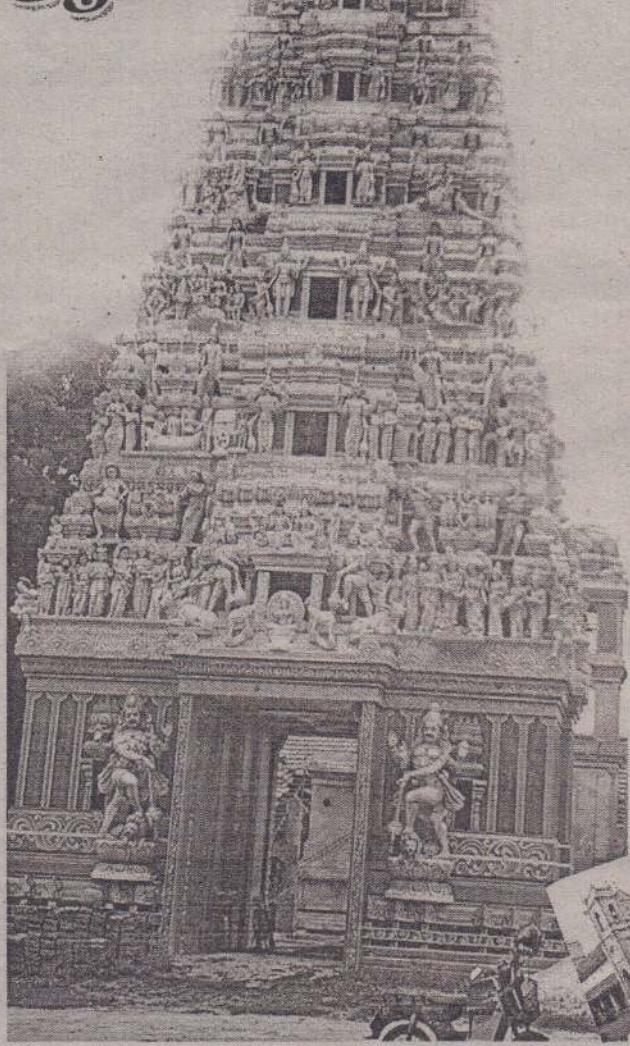




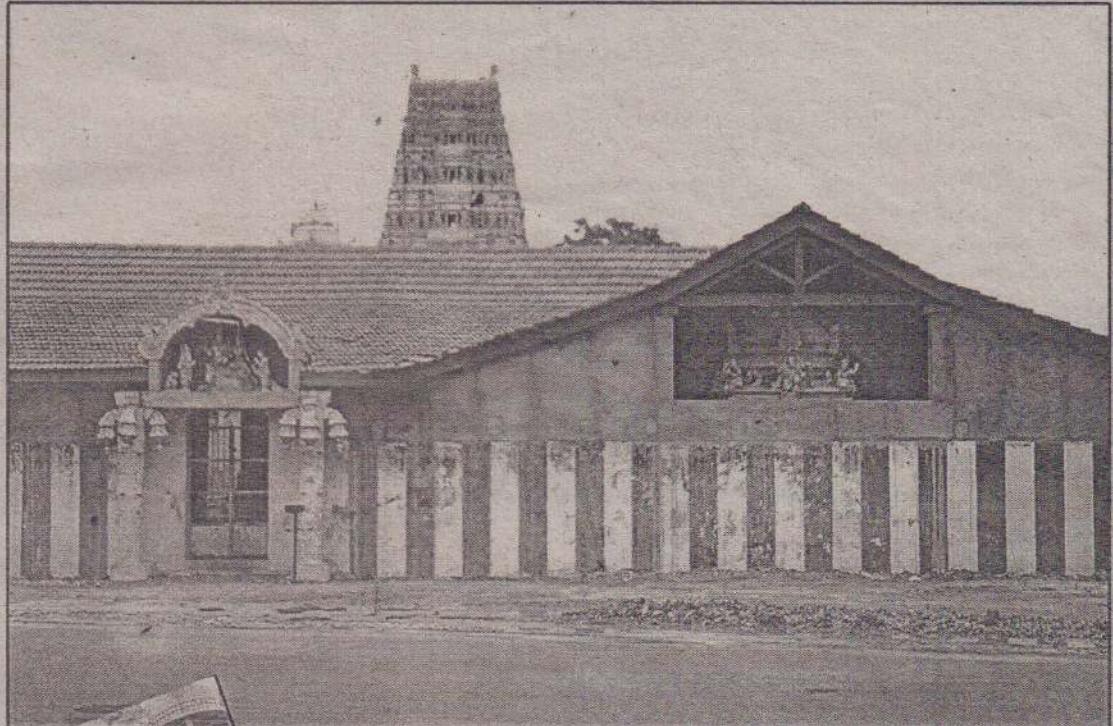




# தூவெங்கால் நடராச முஸலிந்த சுவரி ஆயம்\*



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ



ராமலிங்கப் பெருமான் இந்த நாம சம்பந்தத்தாலே தரிசிக்க முத்தி தரும் தலமாகிய சிதம்பரத்து நடராசப் பெருமானும் இம் மூர்த்திகளுடன் சேர்ந்துகொண்டார். எனவே இராமேஸ்வரம், சிதம்பரம் காசி ஆகிய ஸ்ரீ சிறந்த தலங்களிலும் உள்ள மூர்த்திகள் மூவரும் சங்கமாகிய ஒரு ரத்தியாய் எழுந்தருளியிருக்கும் மூர்த்தி விசேடமும் தல விசேடமும் யாச் சூழலெங்கும் உவர் நீரே இருக்க கோயிலின் தீர்த்தக்கேணியும் ஆல ந்தில் அமைந்துள்ள கிணறும் அமிர்தம் போன்ற அதிமதுர நன்றீராக மைந்திருப்பதால் தீர்த்த விசேடமும் கொண்ட திருத்தலமாக வாங்குகின்றது.

ஆவரங்காவில் வாழும் தீரைபதம் அடைந்த ஆசிமுத்து அம்மா என்ற ன்னாசியம்மா துறவு பூண்டு காசிக்குச் சென்று தரிசனம் செய்து கொண்டிருந்தபோது காசிநாதப் பெருமான் அவர் கனவிலே தோன்றி “ஆவரங்காவிலே தெருவிற் காசி இருக்கின்றது. அங்கே நாம் பிற்றிருக்கின்றோம். அங்கே போயிருந்து எனக்குத் தொண்டு புரிந்து வருக” என்று கட்டளையிட்டாராம். அதனால் அம்மையார் இங்கு வந்து கோயி ஸுக்கு அண்மையில் திருந்த வனமும், திருமட்டமும், திருக்கிணறும் வழைக்குத் தீண்ட காலம் இருந்து தொண்டாற்றி வந்தார்.

அழைத்து நன்றாக காலை ஆர்ஜுநாத தாண்டியாறு வந்தும்.  
ஆவரங்கால் வாழ் இராமாநாத உடையாரால் காசியில் இருந்து கொண்டு  
வரப்பட்டு ஆலயம் அமைக்கப்பட்டு தாரிக்கப்பட்ட நடராச ராமவின்க  
கவாமிக்குப் பூசை, அர்ச்சனை செய்வதற்கு காசியில் இருந்து கங்காப்பட்டர்  
குடி அந்தணர்கள் அழைத்துவரப்பட்டு நித்திய, நெமதித்திய பூசை  
வழிபாடுகள் செய்யப்பட்டன. ஆலயச் சூழலில் அந்தணர்கள் குடியிருந்து  
கிரியைகளை மேற்கொண்டனர். (தொடரும்).

வலிகுற்கில் அமைந்துள்ள' சிவன் கோயில்களில் வரலாற்றுக் தொடர்மை யும் அருள்வியாபகரும் மிக்கதாக விளங்கும் ஆவரங்கால் 'ஸ்ரீ பார்வதவர்த்தனி சமேத நடராச ராமவின்கம் கவாமிகள் ஆலயம்' யார்ப்பாணம், பருத்தித்துறை நெடுஞ்சாலையில் ஆவரங்கால் சிவசக்தி மணிமண்டபத்துக்கு முன்னால் வீதிக்கு கிழக்கு பக்கத்தில் அமைந்துள்ளது.

இலங்கை போர்த்துகேயரின் ஆக்கிரமிப்புக்கு உள்ளாகி சைவ ஆலயங்கள் இடத்திலிக்கப்பட்ட காலப்பருதியில் ஆக்கிரமிப்பாளர்களின் அழிப்புக்கு உள்ளாகமல் அருள்பாவித்துக் கொண்டிருந்தது. டச்சுக்காரர் தோம்பு எழுதிய காலப்பருதியிலேயே நடராஜ ராமலிங்கவாமி பேரில் “பல்வினையான் கொய்யாவன நெற்பறய்பு நூறு” என்று சொல்லும் தோம்புக் காணி உடையவராக விளங்குவது குறித்த தோம்பு காணியிலேயே ஆலயமும் அந்தணர் இருக்கையும் அமைந்திருந்தன.

காசி விசாலாட்சியம்மை சமேத விகவநாதப் பெருமானும் பார்வை  
வர்த்தனியம்மை சமேத ராமலிங்கேஸ்வரப் பெருமானும்  
ஒருங்கிணையத்திருப்பது போன்ற சிறப்புடைய தலம் இங்கு எழுந்  
தருவியிருக்கும் பெருமான் பாவாதவர்த்தனியம்மை சமேத நடராச

# அஷ்சவேலி புனித முருகேஸ்ரன் ஸ்களி கல்லூரி

## (சென்றவாரத் தொடர்ச்சி)

வலி.கிழக்குப் பிரதேச செயலர் விரிவில் அமைந்துள்ள அச்சுவேலி புனித தெரோசாள் மகளிர் கல்லூரியின் அமைவிடமும் கலி நிலையும், கற்றலுக்கான உணர்வை மாண்வர் மத்தியில் ஏற்படுத்தும் வகையில் அமைத்திருப்பதோடு, கல்லூரி வளாகத்தினுள்ளே பிரவேசிக்கும் அனைத்து தரப்பினரையும் தாம், தாம் கல்விகற்ற கல்லிக் கூடங்களின் கட்டமையுக்களுடன் ஓய்யிட்டு நோக்கும் நிலைக்கு உள்ளாக்கும்.

1988 ஆம் ஆண்டு முந்திய காலப்பகுதியில் அச்சுவேலி-சங்கானை வீதி பொதுப் போக்குவரத்துப் பயண்பாட்டிற்கு உட்பட்டிருந்த நிலையில் வலிகாமம் பட்க்கு, வலிகாமம் தெற்கு பிரிவுகளில் இருந்தும் பெருமளவு மாணவிகள் கலவூரியில் அனுமதிபெற்று கற்றுவந்தனர். 1995 ஆம் வரை நடைபெற்ற இரண்ணவந்த வடிக்கைகளின் போது காலத்துக்குக் காலம் கல்லூரி பெருமளவில் சேதத்துக்கு உள்ளாகியதோடு, இடம்பெயரும் நிலைக்கும் உள்ளாகிவந்தது. இதனால் மாணவர்களின் எண்ணிக்கை பெருமளவில் குறைவடைந்து சென்றபோதிலும் 1998 ஆம் ஆண்டு மீள்குடியேற்றத்தை அடுத்துக் கொட்டப்பட்டிருக்கிறது. அதிகரித்து தற்பொழுது ஆற்பா பிரிவில் 315 மாணவர்களும் கல்விஷ்ட, இடைநிலையில் 415 மாணவிகளும் ஜி.பி.சி உயர்தர வகுப்பில்

68 மாணவிகளுமாக மொத்தம் 858  
மாணவிகள் கற்கின்றனர். கல்லூரியின்  
ஆரம்பத்தில் இருந்து இன்றுவரை  
அதிபர்களாக காமோயாற்றிய 10  
அருட்சோதிகளின் விவரங்கள்  
வந்துமாறு:

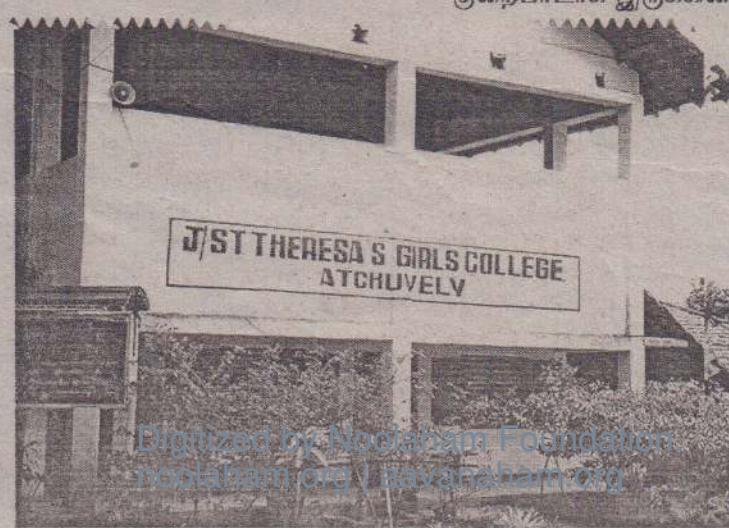
அருட்சோதரி நெஜினா  
பாகாலையின் மூம்பத்தில் இருந்து 1946  
டி செம்பர் வரை, அருட்சோதரி மேறி  
அல்லோவ்யூ 1947 இல் இருந்து 1949  
வரை, அருட்சோதரி மேறி சரினா 1949  
இல் இருந்து 1952வரை, அருட்சோதரி  
மேறி எவ்வில்டா 1952 இல் இருந்து 1970  
வரை, அருட்சோதரி ஸ்ரவில்வில் மேறி  
1970 இல் இருந்து 1974 வரை,  
அருட்சோதரி சிசிவியா மேறி 1975 இல்  
இருந்து 1981 வரை, அந்தக்கூட்டுரிமை

பிடிடவினா 1981 இல் இருந்து 1986 ஆம் ஆண்டு வரை, அருட்சகோதரி மேரி கவிஸ்ரா 1986 இல் இருந்து 1990 வரை, அருட்சகோதரி மேரி எத்தல் வீவா 1990 இல் இருந்து 2000 வரை, அருட்சகோதரி மரியா தொசாறி யோ 2000 ஆம் ஆண்டிலிருந்து இன்றுவரை.

க.பொ.த. உயர்தர பிரிவில் கலைப் பிரிவும்,வர்த்தகப் பிரிவும் செயற்படுகின்றது. உயர் தரத்தில் கல்வி கற்கும் மாணவர்கள் ஆண்டு தோறும் பல்கலைக்கழக அனுமதியும், நுண்கலைத்துறை அனுமதியும் பெற்று பட்டம் பெறுவதோடு பாடத்துறை ரத்தியாக தேசியக் கல்வியியல் கல்லூரியில் அனுமதி பெற்றும் வருகின்றனர். கல்வி அடைவு மட்டத்தில் மட்டுமல்ல இணைப்பாட விதானச் செயற்பாடுகளிலும் கல்லூரி மாணவர்கள் உயிர் பெறுபேறுகளைப் பெற்று முன்னிலையில் திற்கின்றனர். பாடசாலை அபிவிருத்திச் சங்கம், பழைய மாணவர் சங்கம் ஆகியன கல்லூரி வளர்ச்சிக்கு உறுதுணையாக இருந்து உதவி வருகின்றன. கல்லூரியின் எதிர்கால வளர்ச்சி தொர்பாக கல்லூரியின் அதிபர் அநுச்சகோதுரி மரிய நொசாறி யோ கருத்து தெரிவிக்கையில்:

"கல்லூரியில் கல்விபயினும் மாணவர் எண்ணிக்கைக்கு ஏற்ப வகுப்பறைக் கட்டமைப்பும் கட்டவசதியும் இல்லாமல் இருப்பது பெரும் குறைபாடாக இருக்கின்றது எனத் தெரிவித்துதோடு, 100 x 20 அடி

பறப்பவை கொண்ட மண்டபத்தில் 6  
வகுப்புக்கள். ஏறத்தான 200 மாணவர்கள்  
வரையில் கல்வி பயில்வதாக தெரிவித்தார்.  
அத்துடன் கோப்பாய் கலவிக் கோட்டத்தில் ஒரே  
ஒரு மகவிர் கல்லூரியாக இருக்கும் நிலையில்  
கூட மஹிந்த சிந்தனை 1000 பாடசாலை  
அபிவிருத்தித் திட்டத்தில் கல்லூரியை  
இனைத்துக் கொள்ளாமல் இருப்பது கல்லூரிச்  
சமூகத்துக்கு பெரும் ஏமாற்றமாய்  
போய்விட்டது” என ஆதங்கத்தோடு  
தெரிவித்தார். காலச் சூழலுக்கும் மாணவர்  
எண்ணிக்கை மற்றும் கல்வி வாய்ப்புக் களுக்கும்  
ஏற்ற வகையில் கல்லூரிக்கான வளவசதிகளை  
ஏற்படுத்திக் கொடுப்பதில் மாகாண கல்வி  
நிர்வாகம் சிராமிய மட்டத்தில்  
முன்னெடுப்புக்களை மேற்கொள்வது காலத்தின்  
கட்டாயமாகும். (முற்றும்)







# இன்றைய நாள் உங்களுக்குப் படியா?

துறை: விதியா

**கூரை:** உங்களின் புத்துசாலித்தனத்தை மற்றவர்கள் பாராட்டலாம். போட்டி, பந்தயங்களில் வெற்றி காணப்பீர்கள். விட்டை சீரமைப்பதில் அங்குறை காட்டுவிர்கள். தாய்வழி உறவுகளால் ஆதாயம் பெறுவிர்கள். அண்டை, அயலார் அனுசரணையாக இருப்பர். அடுக்குக்காகப் பல வேலைகளைத் திட்டமிட்டுச் செய்விர்கள்.

**தியம்:**

ஏதிலூம் துணிச்சலுடன் செயற்படுவிர்கள். சில வேலைகளை மாநாகச் செய்தாலும், சிலர் உங்களை குறைசொல்லலாம். பொலில் தொட்டான் விடயங்களில் எச்சரிக்கை அவசியம். தந்தை வழியில் எதிர்பாராத் செலவுகளைச் சந்திக்கலாம். சிறிய தவறு பெரிய பிரச்சினையாகி விடுமோ என்பதும் கொள்ளலாம்.

**துறை:**

சிலருடன் வாக்குவாதங்கள் செய்ய நேரிடலாம். ஒருவர் உங்களுக்கு உதவி செய்ய முன்வந்தும் நீங்கள் அதை ஏற்க மறுப்பிரிக்கள். புதிய பொருள்கள் வாங்கப் போட்டு திட்டம் நிறைவேறும். அடுத்தவர் விவகாரங்களில் தலையிடால் இருப்பது நல்லது. சக ஊழியர் விடுமுறையால் வேலைப்பறு கூடும்.

**கூரை:**

உறவினர்களிடம் பரிவு, பாசத்துடன் நடந்து கொள்விர்கள். வெளியூர்களில் இருந்து நல்ல செய்திகளைக் கேட்கலாம். ஓய்வாக இருக்காமல் காலை முதல் மாலை வரை ஏதாவது வேலைகளைச் செய்து கொண்டிருப்பிரிக்கள். பணவரவுகளைப் பெறலாம். பெண்கள் பிறந்த விட்டின் உதவிகளை பெற வாய்ப்பு உண்டு.

**கிளுகு:**

எதிர்பாராத் தட்டை, தாழைங்களைச் சந்திக்கலாம். நண்பர்கள் வழியில் அன்றுத் தொல்லைகள் நேரும். குடும்ப உறுப்பினர்களுக்கான பொருள்களை வாங்க கணிசமான பணத்தைச் செலவிடலாம். நண்பர் ஒருவருடன் சேர்ந்து மற்றொரு நண்பரை விமர்சனம் செய்விர்கள். எதிர்காலம் பற்றிய கவலைகள் ஆஸ்கொள்ளும்.

**காவு:**

கற்பனை வளம், செயல்திறன் அதிகரிக்கும். தந்தை வழி உறவுகளால் ஆதாயம் பெறலாம். காலையில் வந்த பணவரவு ஒன்றுக்கு மாலையில் செலவு ஏற்படலாம். பிரிந்திருந்த குடும்ப உறுப்பினர்கள் மீண்டும் ஒன்று சேருவர். உடன் பிறந்தவர்கள் நீங்கள் கேட்ட உதவிகளை செய்யலாம். கனிவான பேச்கக்காலால் காரியம் சாதிப்பிரிக்கன்

**துறை:**

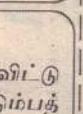
சிறு பிரச்சினைகளால் மனக்குமுப்பம் உண்டாகலாம். உங்களுக்கு வாக்குக் கொடுத்த லெர், அதை காப்பாற்றால் இழுத்துக்கலாம். சில வேலைகளுக்காக தீவிரமாக அலைந்தும் அது முடியால் போகலாம். கடன் பிரச்சினைகளைச் சாக்குப்போக்குக் கொல்லி சமாளிப்பிரிக்கன். கனவுத் தொல்லையுண்டு.

**நீருச்சூழ:**

விண் பழிகள் அகன்று வெற்றிக் கொடி நாட்டும் நாள். அலைச்சல் குறைந்து ஓய்வு எடுப்பிரிக்கன். பழைய நண்பர் மூலம் புதிய நண்பரின் அறிமுகம் கிடைக்கலாம். பிள்ளைகள் விருப்பங்களை நிறைவேற்றி வைப்பிரிக்கன். உங்களைப் பற்றி மறைமுகமாக விமர்சனம் செய்யும் சிலரை அறிந்து கொள்விர்கள்.

**துறை:**

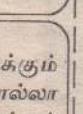
மனவி, குழந்தைகளுடன் சந்தோஷமாகப் பொழுதை கழிக்கலாம். விலகிச் சென்ற மொத்தங்கள் திரும்ப வந்து சேரலாம். பெண்கள் விரும்பி பொருள்களை வாங்குவர். வெறுப்பு விரக்கி விலகி எதிரும் உற்சாகமாகச் செயற்படுவிர்கள். கணவன், மனவி இடையே அன்றியோன்யம் அதிகரிக்கும். தெய்வ வழிபாடு திருப்பிதிரும்.

**நாயர்:**

துவங்கிய சில வேலைகளைப் பாதியில் விட்டு விட்டு வெறு வேலைகளில் கவனம் செலுத்தலாம். குடும்பத் தினருடன் அல்லது நண்பர்களுடன் வெளியிட கூடுக்கு செல்லலாம். எதிர்பாராத் செலவுகளால் வருத்தம் அடையலாம். சிறு உடல் சபாதைகளால் உற்சாகம் குறையலாம். புதியவர் சந்திப்பு நிகழும்.

**ஞாப்ப:**

நிட்டமிட்ட காரியங்களில் மாற்றங்களைச் செய்யலாம். வெறுப்பு, விரக்கி அதிகரிக்கும். ஓய்வு எடுக்க நினைத்தாலும் அது முடியாத அளவுக்கு யாராவது வந்து தேவையற்ற விடயங்களைப் பேசி தொந்தரவு கொடுக்கலாம். சக ஊழியர்களின் ஏட்டிக்குப் போட்டியான செயற்பாடுகளால், எரிச்சல் அடையலாம். வேலைப்பறு கூடும்.

**நீரா:**

மன உளைச்சல்கள் நீங்கி மகிழ்ச்சி அதிகரிக்கும் நாள். தேடி வந்தவர்களுக்கு இல்லை என்று கொல்ல மல் உதவி செய்விர்கள். பிள்ளைகளின் விருப்பங்களை கேட்ட நிலியிக்கள். பொழுதுபோக்கு, உல்லாச விடங்களில் நாட்டம் செலவும், தூந்தை நாளினர் ஒருவரை எதிர்பாரம் சந்திக்க நேரிடலாம்.

# இந்திய வெளிவிவகார அமைச்சருக்கு தமிழ்க்கட்சிகளின் அரங்கம் மகஜர்

கொழும்பு, டிசெம்பர் 2

இந்திய வெளிவிவகார அமைச்சர் எஸ். எம். கிருஷ்ணாவிடம் கையளிப்பதற்காக தமிழ்க்கட்சிகள் அரங்கத்தினால் தயாரிக்கப் பட்ட தமிழ்மக்களின் பிரச்சினைகள் அடங்கிய மகஜரொன்று இந்திய உயர்ஸ்தானிகால யத்தில் நேற்றுக்கலை கையளிக்கப்பட்டது.

தமிழ்க்கட்சிகளின் அரங்கப் பிரதிநிதிகளான புளைாட் தலைவர் டி.சித்தார்த்தன், எஸ்.டி.சந் திரகாசன் மற்றும் எ.பி.ஆர்.எல்.எப். பத்மநாபா அணி ரி.கிறிதரன் ஆகியோரினாலேயே இந்த மகஜர் கையளிக்கப்பட்டுள்ளது என்று தமிழ்த் தேசிய விடுதலைக் கூட்டமைப்பின் செயலாளர் நாயகமும் முன்னாள் நாடானுமன்ற விடுமிடங்களை எடுத்தது.

உறுப்பினருமான சிவாஜிவிங்கம் தெரிவித்தார்.

இந்திய வெளிவிவகார அமைச்சருக்குத் தமிழ்க்கட்சிகளின் அரங்கம் மகஜர்

இந்திய வெளிவிவகார அமைச்சர் எஸ்.எம். கிருஷ்ணா இலங்கைக்கான விஜயத்தை மேற்கொண்டிருந்த போது அவரை சந்திப்பதான் முயற்சி யில் தமிழ்க்கட்சிகள் அரங்கம் ஈடுபட்டது.

இருப்பினும் தமிழ்க்கட்சிகள் அரங்கத்துடனான சந்திப்பில் ஈடுபடுவதற்கு எஸ்.எம்.கிருஷ்ணாவுக்கு நேரமின்மை காணப்பட்டதால் அந்த முயற்சி யன விக்காது போனது. இந்திலையேயே இந்தியத் தூதுவர் ஊடாக எஸ்.எம்.கிருஷ்ணாவுக்கு மகஜர் ரொன்றை அனுப்பி வைக்க தமிழ்க்கட்சிகள் அரங்கம் நடவடிக்கை எடுத்தது. (த)

## பழப்பு

அறிவுத் தேவையை விடகவனக்குறைவுதான் அதிக கஷ்டத்தை உண்டு பண்ணுகிறது என்று ஓர் அறிஞர் கூறியிருக்கிறார்.

இதற்கு எட்டுப்படிப்பும் அனுபவப் படிப்பும் தேவை. இந்த இரண்டும் இருந்தால்தான் வாழ்க்கைச் சக்கரத்தைச் சுலபமாக நகர்த்த முடியும்.

இன்று படிப்பதற்குத் துணையாக இருப்பது புத்தகங்கள். அதனை ஒரு மாணவன் சுருமையில் களிமன்னால் படிக்கவில்லை என்றால் மூன்றைலில் களிமன்னா இருக்கிறது என்று கேட்பது வழக்கம்.

ஆனால் முற்காலத்தில் புத்தகமே களிமன்னாகத்தான் இருந்தது என்பதை நினைக்கு கொஞ்சம் ஆழதல் அடையலாம்.

புத்தகங்கள் முதலில் களிமன்னா சுவடியாகத்தான் இருந்தன. அதன் பிறகு தான் கல்லு, கட்டை என எழுத்துக்களைப் பதிக்க ஆழம்பித்தார்கள். இப்போது அச்சுத் தாள்களில் பதிக்க ஆரம்பித்து விட்டார் கள்.

தாள்களில் அச்சுக்களைப் பதியும் பழக்கம் எகிப்தில்தான் ஆரம்பமாகியது. வலது பக்கம் ஆரம்பித்து இடது பக்கம் பதிக்க ஆரம்பித்து இடது பக்கம் ஆரம்பித்து விட்டது பக்கம் பதிக்க ஆரம்பித்து விட்டது பக்கம் ஆரம்பித்து விட்டது பக்கம் ஆரம்பித்து விட

# ବ୍ୟାଲାନ୍ୟ କେଳାଲ୍ୟମ୍ ପାଠମ୍

**சி** னாவில் மின் அரசு பரம்பரையின் ஆட்சிக்காலத்தின் போது குறிப் பிட்டதொரு நோக்கத்தில் அமைந்த யணமாக அட்மிரல் சங் கீயினது இலங்கைக்கான பயணம் அமைந்தது. குறிப்பட்ட அந்தக் காலப்பகுதியில் அனைத்துலக அளவிலான வர்த்தகத் தில் பேராதிக்கம் செலுத்திய உலகின் பலம் பொருந்திய - வளம் மிக்க - பேரரசாக சீன சாம்ராஜ்யம் திகழ்ந்தது. அந்தக் காலத்தின் கடல்வழி வாதத்தைத்தின் முக்கிய விநியோகப் பாதையாகத் திகழ்ந்த பட்டுக் கடல் வழிப் பாதையில் (Silk Sea Route) சீனப் பேரரசின் மேலாண்மையினை உறுதிப்படுத்து வதற்கும் இலங்கையில் தனது சீற்றரசினை நிறுவும் முனைப்புக்களில் ஈடுபடுவதற்குமாகவே இந்தச் சீன அட்மிரல் இலங்கைக்கு அனுப்பப்பட்டார். அந்தச் சமயத்தில் தரைவழிப் பட்டுப் பாதை மூடப்பட்டிருந்தது.

கடல் வழியான பட்டுப் பாதையினை  
உருவாக்குவதற்காக தொடர்புடைய  
நாடுகளுடன் உறவினை ஏற்படுத்தும்  
வகையில் ஒரு கப்பல் நிறைய அன்  
பளிப்புப் பொருள்களுடன் அட்மிரல்  
செங் கீ சீனாவிலிருந்து புறப்பட்டார்.  
குறிப்பிட்ட இந்தச் சுற்றுப்பயணத்தின்  
விளைவுகள் அதிக பலன் எதனையும்  
தராதமையினால் ஈற்றில் இந்த முயற்சி  
கைவிடப்பட்டது. இந்தச் சுற்றுப் பய  
ணத்தின் போது அட்மிரல் செங் கீ  
50,000 கிலோ மீற்றர் பயணம் செய்து  
30 நாடுகளுக்கு சென்றிருந்தார். இவற்  
தில் இலங்கையும் ஓன்று.

தேவாத பெளத்துத்தின் மையமாக, இந்து சமுத்திரப் பிராந்தியத்தின் கேந்திர முக்கியத்துவம் வாய்ந்ததொரு பகுதி யில் இலங்கை அமைந்திருப்பதும், நட்புறவுடன் பழகவல்ல மக்கள் வாழும் இந்தத் தீவில் முக்கியமான பொருள்கள் சில உற்பத்தி செய்யப்படுவதும்தான் இது போன்ற வெளிநாட்டு தூதுவர்களின் வரவின் முக்கிய நோக்கமாக அமைந்தது. அட்மிரல் செங் கீ ஜந்து முறை இலங்கைக்கு வருகை தந்திருக்கிறார். இப்படி ஒருமுறை வந்தபோது அவர்காலியில் உலகப் பிரசித்திபெற்ற மும்

“தமது பொம்கை  
 இராஜ்ஜியங்களை நிறுவிய  
 ஏனைய காலகித்துவ  
 வல்லரசுகளைப் போலன்று,  
 சினா ஒருபோதும் தனது  
 அதிகாரத்தை இலங்கை  
 மீது நியீத்ததில்லை.  
 இன்றுஷட, இலங்கை  
 மன்னனின்  
 வழித்தோன்றல்கள் என்று  
 கூறும் குடும்பம் ஒன்று  
 சினாவின் குவான்செள  
 மாகாணத்தில் இருக்கிறது.  
 சிலர் ஏற்றுக்கொள்ளாத  
 போதிலும், அவர்கள் வீர  
 அழகேஸ்வராவின் வழித்  
 தோன்றல்கள் என்பதே  
 உண்மையான பெரிய  
 விடயமாகும்.”



வீதிப் புனரமைப்புப் பணிகளில் சீனர்கள்

ஆற்றிலுள்ள மணலை என்னுவதற்குப்பானது. உங்களின் இரக்கம் சுறுசுறு பானது, உங்களின் பலம் தனித்துவமானது, தங்களின் மாயம் நிறைந்த வினா திறன் ஒப்பீட்டுக்கு அப்பாற்பட்டது”

“இந்து சமுத்திரத்தின் தென்முனையில் ‘சிலோன்’ என்ற மலைகளை கொண்ட தீவு அமைந்திருக்கிறது இங்கிருக்கும் பெளத்த ஆலயங்கள் அதிசயமான சக்திகள் உறைந்து போய் ருக்கும் புனிதத் தலங்கள். வெளிநாடு கள் தொடர்பான எங்களின் ஆணைகள் தொடர்பாக அறிவிப்பதற்கு நாங்கள் கடல்வழியாகப் பயணித்தோம். எங்களுக்கான பாதுகாப்பினை கடற்றாய் அருளினாள்”

இலங்கையின் மத்திய மலைநாடு பெரும்பாலும் அட்மிரல் செங் கீ பயணம் செய்வதற்காகவும் அவர் இலங்கைக்கு அனுப்பப்பட்டிருப்பதை கிடைக்கப் பெற்றிருக்கும் ஆதாரங்கள் உறுதிப் படுத்துவின்றன. இந்தச் சீனத் தூதுவர் மலைநாட்டிலுள்ள கோயில்களுக்கான பயணத்தின் போது கீழ்க்காணும் பொருள்களை அன்பளிப்பாக வழங்கியுள்ளார்.

“1000 தங்கக் கட்டிகள், 5000 சில்லாவுக்கட்டிகள், பலவகைகளிலும் பல வர்ணங்களிலும் அமைந்த 50 உருளைகளில் பட்டுத் துணிகள், நான்கு சோடி தங்க ஆபரணப் பதாகைகள், தங்கம் பொறிக்கப்பட்ட பட்டுக்கள், ஐந்து பண்டைக்கால விளக்குகள், தங்க மூலாம் பூசப்பட்ட புராதன பூச்சாடிகள், 2500 குப்பிகளில் வாசனைத் திராவியங்கள், பத்துச்சோடி அரக்கு மெழுகுதிரிகள் என்பன அடங்கும்”.

குறித்த அந்தக் காலப்பகுதியில்  
சீனாவினது இராஜதந்திரமானது தங்க  
எது இலக்குகள் எவ்வயோ, அவற்  
நினை அடையும் வகையில் மென்  
போக்கினைக் கொண்டதாகவும், முரட்  
தெத்தன்மை அற்றதாகவுமே பெரிதும்  
காணப்பட்டது. ஆனால் குறிப்பிட்ட  
சில சம்பவங்களின் போது தங்களது  
குறியிலக்கு எதுவோ அதனை அடை  
வதற்கு வன்முறையினையும் சீனர்கள்  
பிரயோகித்த வரலாறு உண்டு. சீனர்  
களின் இந்தப் போக்கு மேலைத்தேய  
காலனித்துவ ஆட்சியாளர்களிடமிருந்து  
மூற்றிலும் வேறுபடுவதாகவே அமைந்து.  
அடக்குமுறை, ஒடுக்குமுறை,  
முறைகேடு மற்றும் மதமாற்றும் என்பன  
மேலைத்தேய காலனித்துவ ஆட்சிக்  
தன் உட்பட்டிருந்த நாடுகளில் பெரி  
யும் காணப்பட்டன. ஆனால் இன்றைய  
வீனை உலகில் கூட மேற்கு நாடுகளின்  
இராஜதந்திரத்தில் முன்னர் இருந்தது  
பொன்ற அடிப்படை அம்சங்கள் காணப்  
டுவது விநோதமானது.

அந்தக் காலப்பகுதியில் கோட்டை  
மாரத்காலனியை முன்னுடைய வந்த வீர அழகால்  
கல்வரா என்ற மன்னர் சீன அட்மிரல்  
ஏசங் கீபின்கு வருகையினைப் பெற்று

சிறிலங்கா கார்த்தியன்  
என்னும் ஒத்தையத்  
தளத்தில்  
டாக்டர் ஜானக  
குணத்திலை என்பவர்  
எழுதப்பட்ட வரலாற்று  
கட்டுரையை

தும் எனிர்க்கார்

யாற்பட்டான் இராஜதானியின் மன்னன் ஆரியச்சக்காவர்த்தியின் தூக்குதலால் கோட்டை இராஜதானியின் ஐந் தாமபுவனேக்காகுமன்ன தப்பிச் சென்றதைத் தொடர்ந்து வீர அழகேஸ்வரா, கோட்டை இராஜதானியினை ஆண்டான்.

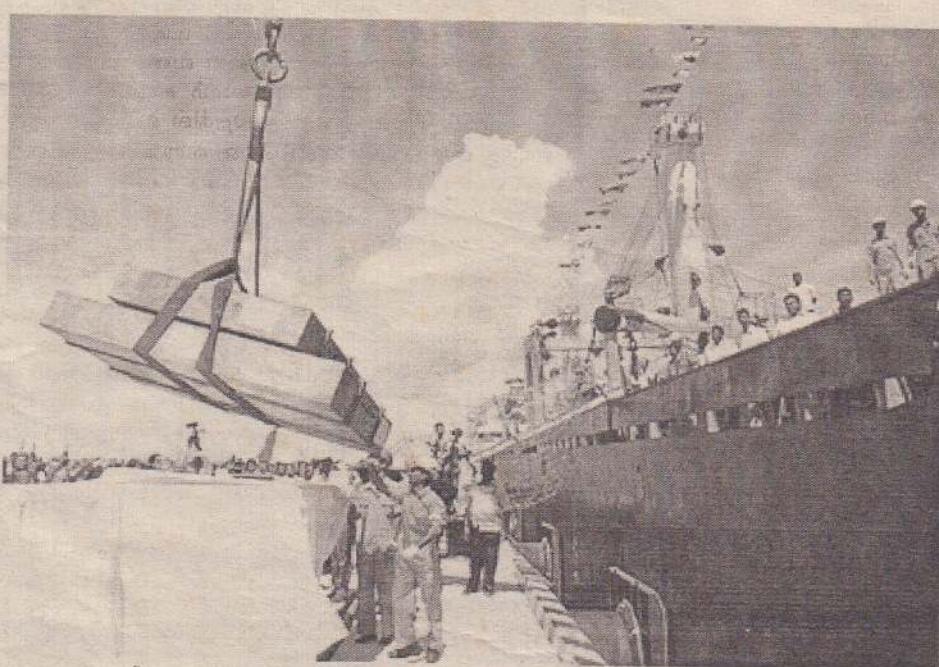
பேராசிரியர் சென்றத் பரணவிதாரண  
வின் 'சிங்களாயோ' என்ற நூலின்படி, 1411 இல் மீண்டும் திரும்பி வந்த அட்டிரல் செங், வீர அழகேஸ்வரா வைக் கைதுசெய்து அவனைச் சீணா வுக்கு நாடு கடத்தியதுடன் சிங்கள இராஜ்ஞியத்தைப் பின்னர் ஆறாம் பராக் கிரமபாகு எனப் பெயர் மாற்றிக் கொண்ட செபனானவிடம் கையளித்தார்.

தனது இராஜ்ஜியத்தைப் பலப்படுத்திய ஆறாம் பராக்கிமபாகு, கோட்டையைத் தனது தலை நகராக்கிக் கொண்டதுடன் மலையக இராஜ்ஜியத்தையும் தனது கட்டுப்பாடின் கீழ் கொண்டு வந்து சிங்கள இராஜ்ஜியங்களை ஒன்றி ணைத்தான். பின்னர் யாழ்ப்பாணத்துக்கு செய்தி ஒன்றை அனுப்பிய ஆறாம் பராக்கிமபாகு அதனையும் தனது கட்டுப்பாடின் கீழ் கொண்டு வந்ததுடன் பிரித்தானியர் இலங்கையை ஒன்றிணைப்பதற்கு முன்னர் இறுதி யாக இலங்கையை ஒன்றிணைத்துத் தனது கட்டுப்பாடின் கீழ் வைத் திருந்தான்.

ஆறாம் பராக்கிரமபாகு யாழ்ப்பாணத்  
துக்கு அனுப்பிய செய்தியால் சிங்களவர்  
கள் ஏற்படுத்திய கலவரமே அவனுக்கு  
உதவியதாகக் கூறப்படுகிறது. அவனது  
முயற்சிகளுக்கு புகழ் பெற்ற விதாகம  
மகா தேர உதவினார். அவனது புகழ்  
கவிஞர் துட்டகமுவ சிறி ராகுலவினால்  
கவிகளில் வடிக்கப்பட்டுள்ளது. தென்  
னிந்தியா, மலாய் மற்றும் சமத்திரா ஆகிய  
நாடுகளிலும் செல்வாக்கு விளங்கும்  
வகையில் அவன் இலங்கையை 55  
வருடங்கள் ஆட்சி புரிந்தான். ஆறாம்  
பராக்கிரமபாகு 1416 மற்றும் 1420ஆம்  
ஆண்டுகளில் சீனாவுக்கு பயணம்  
செய்த பெருமை யைக் கொண்டிருப்ப  
தாக வி.எல்.பி. மென்டிஸ் என்பவர்  
'இலங்கையின் வெளியுறவு' என்ற  
நாவில் குறிப்பிட்டுவிட்டார்.

தமது பொம்மை இராஜ்ஜியங்களை  
நிறுவிய ஏனைய காலனித்துவ வல்லரசு  
களைப் போலன்றி, சீனா ஒருபோதும்  
தனது அதிகாரத்தை இலங்கை மீது  
திணித்ததில்லை. இன்றுகூட, இலங்கை  
மன்னனின் வழித்தோன்றல்கள் என்று  
கூறும் குடும்பம் ஒன்று சீனாவின்  
குவாணசென மாகாணத்தில் இருக்கிறது.  
சிலர் ஏற்றுக்கொள்ளாத போதிலும்,  
அவர்கள் வீர அழகேஸ்வராவின் வழித்  
தோன்றல்கள் என்பதே உண்மையான  
பெரிய விடயமாகும். ஆறாம் பராக்  
கிரமபாகுவின் இறப்பைத் தொடர்ந்து  
இந்தியப் படையெடுப்புக்கள், சிங்கள  
வர்களின் ஏற்றுமையின்மை மற்றும்  
பெளத்த ஆலயங்களின் முரண்பாடு  
ஆகியவற்றினால் பிளவுகள் ஏற்பட்டன.  
இறுதியாக, சிங்களவர்களுக்கு உதவு  
வது என்ற பெயரில், இலங்கையை  
ஆக்கிரமித்த ஜோர்ப்பியர்கள் ஏற்ததாழ  
450 அண்டெண் வட்சி செய்தனர்.

நாம் மீண்டும் வரலாற்றின் அதே காலகட்டத்தில் இருக்கிறோம். வரலாறு மீண்டும் திரும்பி வருமா என்பதே நற்போதுள்ள விளாவாகும். வரலாற்றின் கிப்பெரிய பாடம், நாம் அதிலிருந்து ஒருபொழுதும் கற்றுக் கொள்வதில்லை என்பதுமா-



புதிய துறைமுகத்தில் முதல் கப்பல் பொருள்களை இறக்குகிறார்கள்

மொழிக் கல்வெட்டினைத் திறந்து  
வைத்திருக்கிறார். 1911ஆம் ஆண்டு  
பிரிட்டன் பொறியியலாளரான ரொம்  
வின்சன் என்பவர் காலியிலுள்ள கிறிப்ஸ்  
வீதியில் இந்தக் கல்வெட்டினைக்  
கண்டுபிடித்தார். குறிப்பிட்ட இந்தக்  
கல்வெட்டில் பொறிக்கப்பட்டிருந்த  
வாசகத்தின் மொழி பெயர்ப்பினை  
வாசிக்கும் வாசகர்கள் அனைவரும்  
அதன் முக்கியத்துவத்தினை விளங்கிக்  
சொல்லின்.

“உலகமே போற்றும் உத்தமபுத்திரின் பின்னால் தனது கருத்துக்களைக் கூறிய மாட்சிமை பொருந்திய சீண

# ஏராண்டு நினைவுவலைகள் அமர் நமரிவாயம் ராம்பழுந்தி

(இளைப்பாறிய அதிபர்)  
அன்னையின் மடியில்

10.05.1939

இறைவன் திருவடியில்  
22.11.2008

நிற: ரூதாரி (02.12.2010 வியாழங்கிழமை)

சர விழிக்கோடு

சராண்டுகள் சென்றதப்பா!

எத்தனை ஆண்டுகள்

ஓடி மறைந்தாலும்

உங்கள் உருவும் எம்முன்னே

தோன்றும் அப்பா!

ஈடு இணையில்லா

எங்கள் தெய்வமே!

ஈடு இணையில்லாத

ஈசனடி சென்றீர்களே!

உருவும் மறைந்தாலும்

உள்ளனம்

மறக்காது அப்பா உங்களை.

வந்தும் உங்கள் நிலைவொடு வாழும்;

பாவனி - செல்வராமி,

கைவி - வீதிராமி.

மார்பிரிவையார் போலில்,

மீசாலை கீர்த்தி, பிராலை.

(கி/572668)

மகாண மர்ப்போன் கூகலில்  
வேற்றி வெற்றோருக்கு பரிசில்

தென்மராட்சி, டிசெ.2  
வடக்கு மாகாணக் கல்வித் திணைக் களத்தின் ஏற்பாட்டில் மாகாண மட்டப் போட்டிகளில் வெற்றிபெற்ற ஆரம்பப் பிரிவு மாணவர்களுக்குப் பரிசில்கள் வழங்கும் நிகழ்வு சாவகச்சேரி இந்த ஆரம்பப் பாடசாலையில் நடைபெற்றது.

மாகாணக் கல்விப் பணிப்பாளர் ப.விக் னேஸ்வரன் தலைமையில் நடைபெற்ற இந்த நிகழ்வுக்கு முதன்மை விருந்தின ராக மாகாண முன்னாள் கல்விப் பணிப்பாளர் வீ.இராசையா கலந்துகொண்டார்.

ஆரம்பப் பிரிவு மாணவர்களிடையே நடத்தப்பட்ட மாகாண மட்டப் போட்டிகளில் வெற்றி பெற்ற 74 மாணவர்களுக்கும் புலமைப் பரிசில் பரிசீலனையில் கடந்த 3 வருடங்களில் சித்தி பெற்ற விழிப் புலன் இழந்த மாணவன் உட்பட 13 மாணவர்களுக்கு சாதனை விருதுகளும் நிகழ்வில் வழங்கப்பட்டன.

நிகழ்வில் மேலதிக மாகாணக் கல்விப் பணிப்பாளர், வலயக் கல்விப் பணிப்பாளர்கள், பிரதிக் கல்விப் பணிப்பாளர்கள், ஆரம்பப் பிரிவு உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர்கள், பாடசாலைகளின் அதிபர்கள், ஆசிரியர்கள், பெற்றோர்கள் உட்பட பலர் கலந்துகொண்டனர்.

வவுனியாலைச் சேர்ந்த சிங்கள மாணவர்களின் நாடகம் உட்பட கலை நிகழ்வுகளும் இடம் பெற்றன.

(201-207)

வியாழ மாற்றுக்கூடு, முன்விர் டு விஸோ ஹோஸ்  
கோப்பாய், டிசெ.2

கோப்பாய் வெள்ளெருவைப் பிள்ளையார் கோயிலில் வியாழ மாற்றத்தை முன்னிட்டு இன்று வியாழக்கிழமை காலை 8 மணிக்கு விசேட ஹோம் மற்றும் வழிபாடுகள் ஆரம்பமாகி நடைபெறவுன்ன.

(201-72)

**31ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலியும் நன்றி நிலைமே**

**நூற்று குழந்தை நாகரப்பா**

தோற்றம்: 12.03.1914

மறைவு: 02.11.2010

இன்று (02.12.2010)

வியாழக்கிழமை

நண்பகல் 12

மணியளவில் எமது

இல்லத்தில் நடைபெறும்

அஞ்சலி நிகழ்விலும்

மதியபோசனத்திலும்

கலந்துகொள்ளுமாறும்

அன்னாரின் மரணக்கடங்கில் கலந்துகொண்டவர்கள்,

அனுதாபத்தைத் தெரிவித்தவர்களுக்கும் எமது

நன்றிகளையும் தெரிவித்துக்

கொள்கின்றோம்.

விக்னேஸ்வரா வீதி,  
நீர்மாம், சுப்காண.

(106731) விவாஸ் துபாநுஹம்:

விவாஸாயர்.

**ஏராண்டு நினைவுஞ்சலி**

கண்	கண்ணர்
மயிழ்	ரோயிய
15	13
.	.
04	12
.	.
1973	2009



**அமர் பாலசீந்தம் பிரபாத்**

திதி: துவாதசி (02.12.2010)

பத்துமாதம் உண்ணைச் சுமந்து முப்பது ஆறு ஆண்டுகள் பாசத்துடன் உண்ணை வளர்த்து ஒராண்டு ஆணதோ உண்ணை தீழந்து எத்தனை ஆண்டுகளானாலும் ஆறு மோ எம் துயரமைய்யா? ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!

கன்றும் பாசமுள், நிரிமலூல், தூய்: சகுஷ்வதேவி பாலாங்கள், நுவாலில் நீர்த்து, கோதூக்கள்: பிரேமியா நித்திஜ்ஞன், மஞ்சள் சீராவன், ராங்காரீ (106707) மௌவி: காலஞ்சாரி.

**நீங்கா நினைவில் 25 ஆண்டுகள்**

பிறப்பு	18.12.1924
இறப்பு	08.12.1985
திதி:	02.12.2010



**அமர் கு.சங்கரப்பிள்ளை**

(கலைஞர் அபிர், மலைச்சேரி இந்துக் கலைஞர்)  
ஆண்டுகள் இருபத்தைந்து அதற்குள் ஓடியதோ?  
ஈண்டு உம் நினைவு எம் நெஞ்சில் மோதுகிறதோ?  
பூண்டதோர் ஆசிரியர் பணியோடு, அதிபகுமாய் நீண்டநாள் உழைத்திட்ட நேர்மையை மறப்போமோ?  
சாக்கும் மன பெற்ற சாந்த சொல்லியே!  
சாந்தமும் சமூகத் தொண்டால் சாதித்த மானுடனே!  
ஆவதற்கு ஏதுமில்லை என்று அறுபத்தோர் அகவையில் பூலைகை நீத் த உன் புகழ் என்றும் மறையாதே!  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!! என்றும் நீங்கா நினைவில்: “விவகிரி” மௌவி, பிள்ளைகள், பெரிய அரசாங்க், மருங்கள், பேர்கள், சாவக்கள், சாவகச்சேரி.

**எது பிரதான சேவைகள்**

● நினையான வைப்புகள்

● சேமிப்பு வைப்புகள்

● தங்க நகை அடகு சேவை

● வாடகை கொள்வனவு

● நிதிக்குத்தகை (லீசிங்)



**குயர்ணமஹால்**  
மினான்ஸியல் சேர்வீஸஸ் லிமிடெட்

A trust etched in gold

கில: 654, கால் வீதி, கொழும்பு 03, தொலைப்பார்: 0112 556160-4

தேவைக்கும் கிடைக்கும் மினிப்பார்: 0112 559062/259823 மற்றும் இமேல் பார்ஸ்: sfs@sfs.org.in இலக்ட்ரானிக் கிடைக்கும் மின்பார்: www.sfs.in

பணியாளர் சபை உறுப்பினர்கள்:

கலாந்தி சோமா எதிரிச்சுக் (அவைத்தலைவர்) ஜேஷ் எதிரிச்சுக் (பிரதி அவைத்தலைவர்) ஏ.ஏ. எதிரிச்சுக் (பணிப்பாளர்) என்.பி. எதிரிச்சுக் (பணிப்பாளர்) ஏ.எஸ்.எதிரிச்சுக் (பணிப்பாளர்) கனல் அபிரடன் (பணிப்பாளர்) FCA (SL), FSCMA (UK), FCMA (SL), CMA (AUS) மஹேந்திர டி சில்வா (பணிப்பாளர்) MBA, FCA, FSCMA (AUS) சர் கணேகாட் (பணிப்பாளர்/நிறுவனம் அதிகாரி) ACA, B.B.Mgt. (Acc), ASCMA.

இலக்கை மத்திய வாய்மை நிறைவேலைகள் 1988ம் காலத்தில் 75ம் இலக்கை நிறுவனம் மூலம் நிறுவப்பட்டுள்ளது.

பதிவு இல: PB 594 | [sfs.org.in](http://sfs.org.in) | [www.sfs.in](http://www.sfs.in)



# வடக்கு அபிவிருத்திக்கு ஜந்து ஆண்டே தீட்டம் ஆளுநர் தலைமையில் வவுனியாவில் மாநாடு

கொழும்பு, டிசெ. 2

வடமாகாண அபிவிருத்திக்கான ஐந்தாண்டு திட்டம் ஒன்றை வகுக்க மாகாண ஆளுநர் மேஜர் ஜெனரல் ஜி.ஏ.சந்திரசிநி தலைமையில் மாநாடு நடைபெறவுள்ளது.

வடமாகாணத்தின் முதலீடு வளங்கள் தொடர்பாக விரிவாக ஆராயும் பொருட்டு உள்ளுராட்சி மாநாடும் கண்காட்சி ஒன்றுக்கும் ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

ஐங்கு மாதம் 28 மூடு திகுதி முதல் 30 மூடு திகுதி வரை மூன்று நாள்கள் வவுனியாவில் நடைபெறவுள்ள இந்த மாநாட்டின் போது வடமாகாண அபிவிருத்திக்கான ஐந்தாண்டு திட்டங்களைத் தயாரிப்பது தொடர்பாகவும் ஆராயப்படவுள்ளது.

இதற்காக ஏசியன் பவுண்டேசன், ஜி.ரி.இஸ்ட் ஆகியன் 200 இலட்சம் ரூபா நிதியுதவி வழங்கவுள்ளதாக ஆளுநர் குறிப்பிட்டார்.

மஹிந்த சிந்தனையில் கூறப்பட்டுள்ள உள்ளுநர் மட்ட அபிவிருத்தி ஊடான தேசிய அபிவிருத்தி என்ற தொனிப் பொரு

ஞக்கு அமைய இந்த மாநாடு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளதாக வவுனியாவுக்கான உள்ளுராட்சிப் பிராந்திய உதவி ஆணையாளர் எஸ். அச்சுதன் தெரிவித்தார்.

வடமாகாண ஆளுநர் தலைமையில் நடைபெறவுள்ள இந்த மாநாட்டில் அமைச்சர்கள் முக்கியஸ்தர்கள் பலர் கலந்து கொள்ள வுள்ளனர்.

ஆரம்ப மற்றும் இறுதி நான் வைபவங்கள் வவுனியா நகர சபை கலாசார மண்டபத்திலும் கண்காட்சி நகர சபை மைதானத்திலும் 'பொருளாதார ஆளுகை' என்ற மாநாடு கச்சேரி மாநாட்டு மண்டபத்திலும் இடம்பெறவுள்ளன. தொழில்நுட்ப அறிமுகம், தகவல் பங்கீடு கல்வி மற்றும் திறன் அபவிருத்தி போன்ற துறையை மேம்படுத்துவது தொடர்பாக இதன் போது கூடுதல் கவனம் செலுத்தப்படவுள்ளது.

அபிவிருத்திக்கு தளியார்த்துறை, பொது மக்கள் மற்றும் ஏனைய உள்ளுராட்சி மன்றங்களின் ஒத்துழைப்பு பெற்றுக்கொள்ளுதல் போன்றவையே இதன் பிரதான நோக்கமாகும். (த)

எரிபொருள் நிரப்பு நிலைய  
ஊழியருக்குச் சீருடைகள்

வலி.வடக்கு.டிசெ. 2

யாழ்.மாவட்டத்தில் உள்ள எரிபொருள் நிரப்பு நிலையங்களில் கடமையாற்றும் ஊழியர்கள் சிவப்பு நிற மேலங்கியுடன் நின்று கடமையாற்றுவதை அவதானிக்க கூடியதாக உள்ளது.

பெற்றோலியக் கூட்டுத் தூபணத்தின் முகவர் எரிபொருள் நிரப்பு நிலையங்களில் கடமையாற்றும் ஊழியர்கள் சிவப்பு நிற மேலங்கியுடன் நின்று கடமையாற்றுவதை அவதானிக்க கூடியதாக உள்ளது. (ம-86)

## 200 பாடசாலைகளுக்கு 5 வருடங்களில் மூடுவீழா

கொழும்பு, டிசெ. 2

போதிய மாணவரின்மை மற்றும் அசாதாரண மாணவர், ஆசிரியர் விகிதம் காரணமாக கடந்த ஐந்து வருட காலப்பகுதிக்குள் 200 இற்கு மேற்பட்ட பாடசாலைகள் மூடப்பட்டுள்ளன தாக நாடாளுமன்றத்தில் முன் வைக்கப்பட்டுள்ளன அறிக்கையில் குறிப்பட்டுள்ளது.

ஐந்து மாணவர்களும் நான்கு ஆசிரியர்களும் மாத்திரம் காணப்பட்ட மாதபொல ஹபதக்முவ வித்தியாலயம் மற்றும் கிரியல்ல தெவிகனுவங்கர ஆரம்ப

பாடசாலை உட்பட 35 பாடசாலைகள் 2005 மூடு ஆண்டு மூடப்பட்டுள்ளன.

போதிய ஆசிரியர் - மாணவர் விகிதமின்மையினாலேயே அதிக பாடசாலைகள் மூடப்பட்டதாக நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் அந்துருமார் திசாநாயக்க கேட்ட கேள்விக்கு பதிலளிக்கும் போது கல்வி அமைச்சர் பந்துல குணவர்த்தன நாடாளுமன்றத்தில் குறிப்பிட்டார். 2007 மூடு ஆண்டில் 37 பாடசாலைகளும் 2008 மூடு ஆண்டில் 17 பாடசாலைகளும் 2009

மூடு ஆண்டில் 103 பாடசாலைகளும் மூடப்பட்டதாகவும் அமைச்சர் குறிப்பிட்டார்.

இது தொடர்பில் டெய்வி மிரர், அமைச்சரிடம் கருத்து கேட்டபோது, இதுபோன்ற பாடசாலைகள் தற்போதும் இயங்கிக்கொண்டிருப்பதாக கேட்ட கேள்விக்கு பதிலளிக்கும் போது கல்வி அமைச்சர் பந்துல குணவர்த்தன நாடாளுமன்றத்தில் குறிப்பிட்டார்.

கம்பலரா மாவட்டத்தில் இரண்டு மாணவர்கள் ஒர் ஆசிரியருடன் இயங்கிக் கொண்டிருக்கும் ஒரு பாடசாலை அடையாளம் காணப்பட்டுள்ளதாக வும் அவர் குறிப்பிட்டார். (த)

## அரசு அதிபரின் விளக்கம்

வலி - வடக்கில் உயர் பாதுகாப்பு வலயம் இல்லை என யாழ் அரசு அதிபர் தெரிவித்துமையை நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் அ. விநாயகருந்துதி கண்டித்துமை தொடர்பாக யாழ். அரசு அதிபர் இமெல்டா சுகுமார் விளக்கம் அளித்துள்ளார்.

அரசு அதிபரின் விளக்கத்தில் -

யாழ் மாவட்ட இராணுவத்துக்கட்டளைத் தளபதியின் கருத்தின் படி உயர் பாதுகாப்பு வலயம் என்ற கருத்து பாதுகாப்புத் தரப்பி னரின் தேவைகளுக்காக போர்க் காலத்தில் ஒழுங்காகப் பேணப்பட்டு வந்தது. எனினும் தற்போது அவ்வாறான இடங்கள் மட்டும் படுத்தப்பட்ட பிரதேசம் என்ற கண்ணோட்டத்துடனேயே பேணப்பட்டு வருவதாக அவரால் தெளிவாகக் குறிப்பிடப்பட்டது. எனவே தமது இராணுவ முகுமக்கு வெளியேப்பன்ன பகுதிகள் விரைவாகக் கண்ணிவெடி அகற்றி பாதுகாப்பு உத்தரவாதப்படுத்தப்பட்டால் மீள்குடியமர்வக்கு சாத்தியமாகும் என அவரால் தெளிவாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. இதைத் தொடர்ந்து எனது கருத்தும் இராணுவ அதிகாரியினால் குறிப்பிட மேற்படி விடயங்களே அவரால் குறிப்பிடப்பட்டதாக அனைத்துப் பிரமுகர்களுக்கும், பொது மக்களுக்கும், ஊடகங்களுக்கும் தெரிவிக்கப்பட்டது - என்றுள்ளது.

## யாழ். மாநகர சபை நிர்வாக டிரைஸ்கீன்தூஷல் சிபிவிருத்திக்குப் பதில் பின்னணிடவு

யாழ்ப்பாணம்.டிசெ.1

யாழ்.மாநகர சபையின் எதிரணியைச் சேர்ந்த எட்டுச்சூறுப்பினர்கள் மேற்கண்ட கோரிக்கையை வடக்கு மாகாண ஆளுநர் ஜி.ஏ.சந்திரசிநியிடம் விடுத்துள்ளார்.

உரிய நடவடிக்கை எடுக்காவிட்டால் அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகளுக்கு அளித்து வரும் ஆதரவை விலக்கிவிடுவோம் என்றும் அவர்கள் தெரிவித்துள்ளார்.

மாநகர சபையின் எதிரணி உறுப்பி னர்களை மு. நெடமிடயஸ், திருமதி அ.மேரியம்மா, நக்கூதுதினம், ந. இராஜ தேவன், பெ.ஜேஜக்கப், அ.பரஞ்சோதி, திருமதி அ. மரியகொற்றி, அ.கோர் னேஸியஸ் ஆகியோர் இணைந்து கையொப்பம் இட்டு ஆளுநருக்கு அனுப்பியுள்ள மகஜிரில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளனவர்.

யாழ். மாநகர சபை தெரிவ செய்யப்பட்ட உறுப்பினர்களைக் கொண்டு இயங்கி இதுவரை ஒரு வருடத்திற்கு மேல் கடந்த நிலையில், அதன் செயற்பாடுகள் நிர்வாக ஒழுங்கீனங்களால் அபிவிருத்திக்கு பதிலாக பின்னடைந்து கொண்டிருக்கின்றது.

அதற்கு எதிரணியைக் கொடுக்க முடியாத வர்களைய் இருக்கின்றோம். ஆகவே அவர்களுக்கையை கொண்டு நல்ல தொகு நிர்வாக கட்டமைப்புக்குள் கொண்டுவரும் நோக்க மாகதுங்கள் நடவடிக்கைகளைக் கொடுக்கும் பொருட்டு பின்னவரும் விடயங்களைத் தங்களின் கவனத்திற்கு கொண்டு வருகின்றோம்.

வேலையைப்படி சபை இயங்கத் தொடங்கி யதில் இருந்து பெருந்தொகையான வேலை வாய்ப்புகள் வழங்கப்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன. இதில் பலமுறை கொடுக்கப்படுகின்றன. இதனால் கொண்டிருக்கின்றது.

மாக எம்மால் 16.08.2010 திகுதிய கடிதம் மூலம் கேள்விகள் கேட்கப்பட்டிருந்தன. அதன் பின்னர் மூன்று பொதுக்கூட்டங்கள் நடத்தப்பட்டும் அவர்கள் அளித்த பதில் திருப்தி அளிப்பதாக இல்லை. வேலைக்கு ஆள்களை சேர்க்கும் போது உறுப்பினர்கள் தகுதியற்ற தமது குடும்ப உறுப்பினர் மற்றும் மாநகர சபைக்கு வெளியிலிருந்தும் தகுதியற்ற பலர் நியமிக்கப் பட்டிருந்தன. ஆனால் சபைக்கு முன் அறிவித்தல் எதுவுமின்றி இடித்தகற்றப்பட்டுள்ளது. இதனால் எல்லைப் பரிப்பில் வழியும் பல கொரவுள்ள மின்கால பிரசைகள் பாதுகாப்பட்டுள்ளன. அவர்கள் இது சம்பந்தமாக வழக்குத் தொடர்ந்துள்ளனர். தேவையற்ற இப் பிரசைகளைக்கண்களை வழக்கு செலவுகள் சபை நிதியிலிருந்தே மேற்கொள்ளப்படுகின்றன.









# ஸ்ரீவண்டு நினைவுவைகள்

மண்ணில் 05.02.1954

விண்ணில் 24.11.2008

அமராரி சிவகுமாரன் ஸ்வாமி

தீவி துவாதசி 02.12.2010

இங்கு இங்கு சென்றாலும் ஓன்பளன்  
வாங்கைகளும் ஆமைத்யான உங்கள்  
பற்பும் ஆவகைகளும் நூற்றுண்முகம்  
என்றும் நிலைத்து நூற்கும் எம்மநைல்

என்றும் உங்கள் நினைவுடன்:

கணவர் - குகலூர்த்தி சிவகுமாரன்

ஒக்ளன் - சிவகுமாரன் அஜந்தன்

மருமகன் - திருமதி அஜந்தன் தீரோஜா

சகோதரார்கள், சகோதரிகள்.

நாவல்தி கோயில் வேண்.  
வட்டு மேற்கு, வட்டுக்கோட்டை.

## நாரணா அறிவித்துல்

### திருமதி நாகமணி பூமணி

கலையரசு வீதி, நவாவி தெற்கை பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி நாகமணி பூமணி 30.11.2010 செவ்வாய்க்கிழமை காலமாழிவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற இளையவி- ராசம் தம்பதியரின் மகனும், சின்னப்பு-பொன்னாத்தா தம்பதியரின் மருமகனும், காலஞ்சென்ற நாகமணியின் அன்பு மனைவியும் தவபாலன் (லண்டன்), துரைரத்தினம், சந்திராதேவி (ஜேர்மனி), இராஜூரட்னம் (யாழ்.பல்கலைக்கழக பாதுகாப்பு உத்தியோகத்தர்), ஜெயந்திமாலா (ஹோலன்ட்), தங்கராசா (லண்டன்), நிர்மலாதேவி, விஜயராணி ஆகியோரின் பாசமிகு தாயும் நிர்மலாதேவி (லண்டன்), நாகேஸ்வரி, செல்வராசா (ஜேர்மனி), விக்னேஸ்வரி, சயனோளிபகவான் (ஹோலன்ட்), சரோஜினி (லண்டன்), சோதிலிங்கம் (தேசிய நீட்மைப்புத் திட்டம்), இராஜேந்திரம் ஆகியோரின் மாமியாரும் ஒமைரா (லண்டன்), சுயாந்தினி- பரமேஸ்வரன் (பிரான்ஸ்), மதன், லாவண்யா (லண்டன்), கபில், சுதா (சாளினி- எலக்ரோனிக்ஸ்), தயா, சாளினி, காலஞ்சென்ற பிரசாத் மற்றும் தனுசன்-பாமினி (ஜேர்மனி), கவிதா-குமார் (லண்டன்), சுபீதா-பீரபாகரன் (லண்டன்), சுபீதர், சோபிதர் (யாழ்.பல்கலைக்கழக நுண்கலைபீடம்), சுதர்சினி-கண்ணன் (ஹோலன்ட்), கஜீவன்-யசோ (பெட்னமார்க்), சுனித்தா-கரன் (லண்டன்), சுரேஜா (ஹோலன்ட்), பிரதீஸ் (லண்டன்), தரணிகா (லண்டன்), சஜீவன் (பெல்ஜியம்), ததீசன் (மலேசியா), பிரவீன், புவீன்சன், சரண்ஜன், மழுரன் (பிரான்ஸ்), கரேஸ் (ஜேர்மனி), நிரேஸ், யுவிதா, சோபிதா ஆகியோரின் பேர்த்தியும் நிவேஸ் (பிரான்ஸ்) வர்ஷியன் (பிரான்ஸ்) வர்ஷாயா (பிரான்ஸ்), ஏஞ்சல் (லண்டன்), ஷர்ணி (லண்டன்), தாரிகா (லண்டன்), மகிஷா (லண்டன்), அக்ஷயன் (ஹோலன்ட்), பிருத்திகா (பெட்னமார்க்), நிதிவிகா (பெட்னமார்க்) ஆகியோரின் பூட்டியும் நாகம்மாவின் அன்பு மைத்துணியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (02.12.2010) வியாழக் கிழமை அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் பிறபகல் ஒரு மணியளவில் தகனக்கிரியைக்காக கொத்துக்கட்டி இந்து மயானத் துக்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்துலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

## ரஞ்சி கிரிக்கெட்டில் கங்குலி

சாவதேசக் கிரிக்கெட்டில் மட்டுமீன்றி, முதல்தர கிரிக்கெட்டில் இருந்தும் இந்திய முன்னாள் அணித்தலைவர் சௌராவ் கங்குலி ஓய்வு பெற்றவர். இந்த நிலையில் அவர் மீண்டும் முதல் தர கிரிக்கெட்டில் ஆட முடிவு செய்துள்ளார். ஜ.பி.எல். கிரிக்கெட்டை மனதில் கொண்டு தன்னுடைய ஆட்டத்தை புதுப்பிக்கும் முயற்சியில் அவர் மீண்டும் விளையாட வந்துள்ளார். ரஞ்சி கிரிக்கெட்டு குப்பர் லீக்கில் 'ஏ' பிரிவில் தமிழ்நாடு- பெங்கால் அணிகள் இடையிலான 4நாள் ஆட்டம் சென்னையில் இன்று தொடங்குகிறது. இதில் கங்குலி பெங்கால் அணிக்காக களம் இறங்குகிறார். 'ஏ' பிரிவில் மொத்தம் 8 அணிகள் இடம்பெற்றுள்ளன. இதுவரை 4 ஆட்டத்தில் விளையாடியுள்ள மும்பை அணி 14 புள்ளிகளுடன் முதலிடம் வகிக்கிறது. தமிழக அணி 10 புள்ளிகளுடன் 2ஆவது இடத்திலும், பெங்கால் அணி 8 புள்ளிகளுடன் 5ஆவது இடத்திலும் இருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

## ராஜஸ்தான் ரோயல் நீக்கத்துக்கு இடைக்காலத் தடை

ஜ.பி.எல். 20 ஓவர் கிரிக்கெட் போட்டி ரசிகர்கள் மத்தியில் பெரும் வரவேற்றப் பெற்றது. 2007ஆம் ஆண்டு இந்தப்போட்டி அறிமுகம் ஆண்டு, 2011ஆம் ஆண்டு நடைபெற உள்ள ஜ.பி.எல். போட்டியில் இருந்து முன்னாள் சாம்பியனான ராஜஸ்தான் ரோயல், கிங்ஸ் லெவன் பஞ்சாப் ஆகிய அணிகளை இந்திய கிரிக்கெட் கட்டுப்பாட்டுச் சபை (பி.கி.சி.ஐ.) அதிரடியாக நீக்கியது. இந்த இரண்டு அணிகளும் ஜ.பி.எல். விதிமுறைகளை மீறி செயல்பட்டதாக கூறி நீக்கப்பட்டன. அதாவது அணியின் பங்கு தாரர்களை மாற்றிவிட்டதாக அந்த அணிகள் மீது

கூறப்பட்டுள்ள குற்றச்சாட்டு ஆகும். கிரிக்கெட் சபையின் இந்த முடிவால் இரு அணிகளும் அதிர்ச்சி அடைந்தன. இதை எதிர்த்து ராஜஸ்தான் ரோயல் மும்பை உயர் நீதிமன்றில் வழக்கு தொடர்ந்தது. இந்த வழக்கில் நீதிமன்றத்துக்கு முக்கியமாக வெளியே மத்தியஸ்தர் மூலம் பிரச்சினையை தீர்த்துக்கொள்ள இரு தரப்பினரும் ஒப்புக் கொண்டனர். இதை தொடர்ந்து மத்தியஸ்தராக

நீதிபதி பி.என். கிருஷ்ணன் நியமிக்கப்பட்டார்.

இந்த நிலையில் ராஜஸ்தான் அணியின் நீக்கத்துக்கு அவர் இடைக்கால தடை விதித்துள்ளார். 6 வார காலத்துக்கு இந்த இடைக்கால தடை நீக்கும். ராஜஸ்தான் அணி நீக்கப்பட்டது சட்ட

## விளையாட்டு மரங்களில்

விரோதமானது என்று அவர் கூறியுள்ளார்.

இதற்கு அந்த அணியின் உரிமையாளரான ஷில்பா வெஷ்டி மகிழ்ச்சி தெரிவித்துள்ளார். அந்த அணியின் தலைமை சந்தைப்படுத்தல் அதிகாரி ரகு அய்யர் கூறும் போது, நீக்கத்துக்கு இடைக்கால தடை விதிக்கப்பட்டு இருப்பதற்கு எங்கள் அணி நிர்வாகம் மிகுந்த மகிழ்ச்சி அடைந்துள்ளது. இந்த உத்தரவு நாங்கள் சரியான பாதையில் செல்கிறோம் என்பதை காட்டுகிறது என்றார்.

## மஞ்சி கிரிக்கெட் போட்டிகள் ஆரம்பம்

2010 - 2011 பருவ காலத்துக்கான மஞ்சி 19 வயதுக் குப்பட்ட கிரிக்கெட் போட்டிகள் ஆரம்பமாகியுள்ளன.

எதிர்வரும் ஏப்ரல் மாதம் வரை நடைபெறவுள்ள இந்த சுற்றுப் போட்டிக்கு மஞ்சி நிறுவனம் அனுசரணை வழங்குகிறது. நாடாளுமிய ரீதியில் 2300 போட்டிகள் இந்த தொடரில் இடம்பெறவுள்ளது.

3 பிரிவுகளில் போட்டிகள் நடைபெற ஏற்பாடாகியுள்ள இந்த போட்டிகளில் முதலாம் மற்றும் இரண்டாம் பிரிவுகளில் 580 மற்றும் 512 போட்டிகளும் மூன்றாம் பிரிவில் 1200 போட்டிகளும் நடைபெறவுள்ளன.

இந்த போட்டித்தொடர் குறித்து ஊடகங்களுக்கு அறி வறுத்தும் நிகழ்வு அண்மையில் கொழும்பில் நடைபெற்றது. இந்திகழ்வில் சிபிஎல் நிறுவனத்தின் சந்தைப்படுத்தல் பிரிவின் பணிப்பாளர் நந்தன விக்ரமகே, விநியோகம் மற்றும் விற்பனை பிரிவின் பணிப்பாளர் தேஜா பீரிஸ், மாஸ்கோம் நிறு வனத்தின் முகாமைத்துவ பணிப்பாளரும் நாடாளுமன்ற உறுப் பின்னாமன் திலங்க சுமதிபால் மற்றும் இலங்கை பாடசாலை கிரிக்கெட் சுங்கத்தின் பிரதித் தலைவர் ரஞ்சித் ஜயசந்தர ஆகி யோர் கலந்துகொண்டிருந்தனர். இதெரிடானின் முதலாம் சுற்றுப் போட்டிகள் லீக் முறையில் அமையவுள்ளது, முதலாம் கற்றி விருந்து 32 அணிகளும், இரண்டாம் கற்றிலிருந்து 16 அணிகளும் காலிருதிப் போட்டிகளுக்கும் தெரிவிசெய்யப்படவுள்ளன. பின்னர் இருதிச் சுற்றுப் போட்டிகள் நடைபெற ஏற்பாடாகியுள்ளது.

இந்த போட்டித் தொடரின் முடிவில், தொடரின் சிறந்த வீரர், சிறந்த பந்து வீச்சாளர், சிறந்த துடுப்பாட்ட வீரர் மற்றும் இறுதிப் போட்டியின் ஆட்ட நாயகன் விருதுகளும் வழங்கப் படவுள்ளன என அனைத்து பாடசாலைகள் கிரிக்கெட் சுங்கத் தின் தலைவரும் மொரட்டுவ பிரின்ஸ் ஓஃவ் வேல்ஸ் கல் லூரியின் அதிபருமான ரோஹநன் கருணாரதன் தெரிவித்தார்.

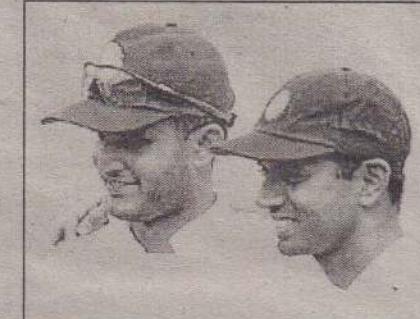
பின்னர் காவிரிதிப் போட்டிகளுக்கு தகுதி பெறும் 16 அணிகள் பங்குபெறும் 20-20 கிரிக்கெட் சுற்றுப் போட்டியும் ஆட்ட மஞ்சி திட்டமிட்டுள்ளது. நாடு பூராகவுமின்ஸ் பாடசாலைகள் மஞ்சி-19 வயதுக்குப்பட்ட கிரிக்கெட் போட்டிகளில் பங்கேற்கவுள்ளன. முதலாம் சுற்றுப் போட்டிகள் நாடு பூராகவும் முள்ள மைதானங்களில் நடைபெறவுள்ளதுடன், இறுதிச் சுற்றுப் போட்டிகள் கொழும்பில் நடைபெறவுள்ளன.

## உதயன்

## கங்குலி, மூராவிட்டை நீக்க

## ஜ.பி.எல். அணிகள் முடிவு

அடுத்த வருடம் நடைபெறவுள்ள 4ஆவது ஜ.பி.எல். தொடரின்போது, கங்குலி, டிராவிட் ஆகியோரை விடுவிக்க அவர்கள் விளையாடும் அணிகள் முடிவு செய்துள்ளன.



ஜ.பி.எல். போட்டி அறிமுகமானபோது இருவரும் நட்சத்திர வீரர்களாக கல்கத்தா, பெங்களூர் அணிகளுக்குத் தெரிவிசெய்யப்பட்டனர்.

3 ஆண்டுகளுக்கான ஒப்பந்தம் முடிந்த நிலையில் இவர்கள் இருவரையும் விடுவிக்க அந்த அணிகள் முடிவு செய்துள்ளன.

கல்கத்தா நைட் ரைடர்ஸ் தங்களது அணியை முற்றிலும் மாற்றியமைக்க முடிவு செய்துள்ளது. அதன்படியே கங்குலியை நீக்கவும் முடிவு செய்துள்ளது.

இதேபோல் பெங்களூர் ரோயல் சலஞ்சர்ஸ் அணியும் டிராவிட்டைக் கழற்றி விட முடிவு செய்துள்ளது. சென்னை சூப்பர்கிள்ஸ் அணி, டோனி, ரெய்னா, முரளி விஜய், அல்பிமோர்கல் ஆகியோரைத் தக்க வைத்துக்கொள்ளும் என்று தெரிவிகிறது.

இதேபோல் டெண்டுல்கர் மும்பை அணியிலும், வேவாக் டில்வி அணியிலும் நீடிக்கப்படுவார்கள் என அறியமுடிகிறது.



## நியல் மட்ரிட் படுதோல்வி

ஸ்பெயின் உதைபந்தாட்ட லீக் போட்டி ஒன்றில் பலமான நியல் மட்ரிட் அணியை மற்றொரு பலமான அணியான பார்சிலோனா 5-0 என்ற கோல் கணக்கில் வீழ்த்தி அதிர்ச்சியளித்தது.

ஆட்டம் தொடங்கி 17-வது நிமிடத்திலேயே பார்சிலோனா வீரர்களான சாவி, பெட்ரோ ரோட்ரிக்ஸ் ஆகியோர் இரண்டு கோல்களை அடித்தனர்.

அதன் பிறகு டேவிட் வில்லா 54 மற்றும் இரண்டு நிமிடகளில் மேலும் இரண்டு அபாரமான கோல்களை அடித்தார்.

பிறகு ஜெஃப்ரென் 5-வது கோலை அடித்தார். இந்த வெற்றி மூலம் 2 புள்ளிகள் கூடுதலாகப் பெற்று அட்டவணையில் ரியல் மட்ரிட்டைப் பின்னுக்குத் தள்ளியது பார்சிலோனா.

இந்தப் போட்டிக்கு முன்பு ரியல் மட்ரிட் தோல்வியடையாமல் இருந்தது.

## மாவட்ட விளையாட்டு அணிகளில் வெளி வீரர்களை அனுமதிக்கக் கூடாது

வெளிமாவட்டத்தைச் சேர்ந்த வீரர்கள் ஏனைய மாவட்டங்களில் உள்ள அணிகளில் உள்ளுழைந்து விளையாடுவதற்கு எதிராக நடவடிக்கை எடுக்கப்பட வேண்டும் என கிழக்கு மாகாணசபை உறுப்பினர் எட்வின் கிருஷ்ணானந்தராஜா தெரிவித்துள்ளார்.

சுகாதார, விளையாட்டு, தகவல் தொழில்நுப்பக் கல்வியமைச்சர் எம்.எஸ்.கபைரிடம் இந்த முறைப்பாட்டைத் தான் கெடுவிக்குள்ளதாகவும் அவர் முன்னர்

# நியூஸிலாந்தைப் பந்தாடியது இந்தியா!



ஜெய்ப்பூர்,  
டி.சி. 02

ஜெய்ப்பூரில்

நேற்று நடைபெற்ற  
நியூஸிலாந்துக்கு எதிராக  
நடைபெற்ற இரண்டாவது  
ஒரு நாள் போட்டியில் 8  
விக்கெட்டுகள்

வித்தியாசத்தில் இந்திய அணி

அபார வெற்றியீட்டியது.

நாணய சுழற்சியில்

வென்ற இந்தியா  
நியூஸிலாந்து அணியைத்  
துட்பெடுத்தாமோறு  
பணித்தது. இந்திய அணியின்  
வேகப்பந்து வீச்சை சமாளிக்க  
முடியாத நியூஸிலாந்து  
அணிலீர்கள் சொற்ப  
ஒட்டங்களுக்குள் தமது  
விக்கெட்டைப் பறிகொடுக்கத்  
தொடங்கினர். எனினும்,

## விளையாட்டு அராப்குகளில்

### இந்திய - தென்னாபிரிக்கத் தொடரில் நடௌர்வின் தீர்ப்புக்கு எதிர்ப்பு இருக்காது

இந்தியா-தென்னாபிரிக்க அணிகளுக்கிடையிலான டெஸ்ட் தொடரின்போது, நடுவரின் தீர்ப்பை மறுபரிசீலனை செய்யும் நடைமுறை இருக்காது என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

டெஸ்ட் கிரிக்கெட்டில் நடுவர்களின் தீர்ப்பை மறுபரிசீலனை செய்யும் முறை அமுலில் இருந்துவருகிறது.

நடுவர்கள் மஹங்கும் தீர்ப்பில் சந்தேகம் ஏற்படின், அதனை எதிர்த்து முன்றாவது நடுவரிடம் மேன்முறையீடு செய்யலாம். ஓர் அணி ஒர் இனிங்ஸில் 2 தடவைகள் இவ்வாறு மேன்முறையீடு செய்யலாம்.

இந்த முறைக்கு இந்திய கிரிக்கெட் சபை தொடர்ந்து எதிர்ப்புத் தெரிவித்து வருகிறது.

இந்தியா-தென்னாபிரிக்க அணிகள் மோதும் முதலாவது டெஸ்ட் போட்டி எதிர்வரும் 16ஆம் திகதி சென்றுகியனில் தொடங்குகிறது. இந்தத் தொடரில் நடுவர்களின் தீர்ப்பை மறுபரிசீலனை செய்யும் முறை இருக்க வேண்டும் என்று தென்னாபிரிக்க வீரர்கள் விரும்பினார்கள்.

ஆனால், அந்த முறை வேண்டாம் என்று இந்திய கிரிக்கெட் சபை வற்புறுத்தியது. இதற்குத் தென்னாபிரிக்கக் கிரிக்கெட் சபையும் சம்மதம் தெரிவித்துள்ளது.

இதனால், இந்தியா-தென்னாபிரிக்க டெஸ்ட் தொடரில் நடுவரின் தீர்ப்பை மறுபரிசீலனை செய்யும் முறை இருக்காது என்று தென்னாபிரிக்கக் கிரிக்கெட் சபையின் தலைமை நிர்வாகி ஜெரால்ட் மஜோலா கூறியுள்ளார். (எ)

நியூஸிலாந்தின் ஆரம்பத் துடுப்பாட்டீரர் குப்பில் (70), சகல துறை வீரர் ஸ்டீவ் (59) ஆகியோர் அரைச்சதம் அடித்தனர். இதனால், நியூஸிலாந்து அணி 8 விக்கெட்டுக்களைப் பறிகொடுத்து 258

ஒட்டங்களைப்

பெற்றுக்கொண்டது.

பந்துவீச்சில் பீஞ்சாந்த் 4 விக்கெட்டுக்களையும், முனாப் பட்டேல், யூசுப் பதூன், அஸ்வின் ஆகியோர் தலா ஒரு விக்கெட்டையும் வீழ்த்தினர்.

259 எனும் இலகுவான இலக்கைத் துரத்தத் தொடங்கிய இந்திய அணிக்கு முரளி விஜயும், கௌதம் கம்பீரும் பலமான

அடித்தளத்தை இட்டார்கள்.

இருவரும் முதல் விக்கெட்டீரர் இணைப்பாட்டாக 87 ஒட்டங்களைப் பெற்றிருந்த போது, விற்றோரியின் பந்தில் முரளி விஜய் (33) 'போல்ட்' ஆனார்.

எனினும் கம்பீருடன் இணைந்த விராட் ஹோவியும் சிறப்பான ஆட்டத்தை வெளிப்படுத்தி அரைச்சதம் அடித்து - 64 ஒட்டங்களுடன் - வெளியேறினார்.

மறுமுறையில் அதிரடியாக ஆடிய கம்பீர் (138) சதம் அடித்து ஆட்டமிழக்காமல் அணியை வெற்றிப்பாதைக்கு இட்டுச் சென்றார். ஹோவியின் ஆட்டமிழப்பைத் தொடர்ந்து களமிறங்கிய யுவராஜ் சிங் தனது ஒரு

சிக்ஸர் அடங்கலாக 16 ஒடங்களைப் பெற்று ஆட்டமிழக் காது களத்தில் இருந்தார்.

இதனால், 43 ஓவர்களில் 2விக்கெட் இழப்பிற்கு 259 என்ற வெற்றி இலக்கை இந்தியா எட்டியது.

நியூஸிலாந்து அணி சார்பாக, விற்றோரி, மைக்கே தலா ஒரு விக்கெட்டை வீழ்த்தினார்.

சுதம் அடித்து அசத்திய இந்திய அணித்தலைவர் கம்பீர் ஆட்டநாயகனாகத் தெரிவானார்.

நேற்றைய போட்டியில் வெற்றியீட்டியதன் மூலம் கம்பீர் தலைமையிலான இணை இந்திய அணி 5 போட்டிகள் கொண்ட தொடரில் 2-0 என்ற ரீதியில் முன்னிலை வகிக்கிறது. (எ)

## இலங்கை மே.இந்தியத்தீவுகள் டெஸ்ட் 3ஆவது ஆடடத்தீவும் விளையாடுகிறது மழு

பன்னோகலவில் நடைபெற்றுவரும் மூன்றாவது டெஸ்ட் போட்டியின் முதலாவது நாளன் நேற்றைய ஆட்டம் முடிய சிறிதுநேரம் இருந்தபோது மேற்கிந்தியத் தீவுகள் அணி, 2 விக்கெட்டுக்கள் இழப்புக்கு 130 ஒட்டங்களைப் பெற்றிருந்தது.

மேற்கிந்தியத்தீவுகள் - இலங்கை அணிகளுக்கிடையிலான 3 போட்டிகளைக் கொண்ட டெஸ்ட் தொடர் இலங்கையில் நடைபெற்றுவருகிறது.

இதில் முன்னர் நடந்து முடிந்த இரண்டு போட்டிகளும் சமனிலையில் முடிந்தன.

இந்திலையில் தொடரதை தீர்மானிக்கும் மூன்றாவது மற்றும் கடைசிப் போட்டி பன்னோகலவில் நேற்று ஆடம்பானது.

நாணயச் சுழற்சியில்

வென்ற இலங்கை அணி, முதலில் களத்தடைப்பில் எடுப்பத் தீர்மானித்தது.

அதன்படி துடுப்பெடுத்தாடக் களமிறங்கிய மேற்கிந்தியத் தீவுகள் அணி, சீசுப்பட்ட முதல் பந்திலேயே ஆரம்ப - அதிரடி வீரரான் கெய்லை இழந்தது. எனினும், பின்னர் வந்த பிராவோ, ஸமித்துடன் இணைந்து நிதானமாக ஆடினார்.

சிறப்பாக ஆடிய ஸ்மித், அரைச்சதம் (55) அடித்து ஆட்ட மிழந்தார். ஆட்டம் ஆரம்பமாக யது முதல் இடையே மழை குறுக்கிட்டதால் ஆட்டமும் அடிக்கடி பாதிக்கப்பட்டது.

நேற்று ஆட்ட நேரம் முடிய சிறிது நேரம் இருந்தபோது, மேற்கிந்தியத் தீவுகள் அணி, 2 விக்கெட்டுக்கள் இழப்புக்கு 130 ஒட்டங்களைப் பெற்றிருந்தது.

இன்று ஆட்டத்தின் இரண்டாம் நாள் ஆகும்.

## கூதாட்டத் தரகார் பேசிய விழயோவுடன் 'ஜியோ நியூஸ்' நீஞுபிப்பு

### கூதாட்டத் தரகார் பேசிய விழயோவுடன் 'ஜியோ நியூஸ்' நீஞுபிப்பு

லாகர், டி.சி. 02

விளையாட்டு தடை விதித்தது.

இந்திலையில், மேலும் 4 பாகிஸ்தான் வீரர்களுக்கு குதாட்டத்துடன் தொடர்பு இருக்கிறது என பாரப்பான தகவல் வெளியாகியுள்ளது.

இங்கிலாந்தைத் தேர்ந்தெடுத்த பாகிஸ்தான் குதாட்டத்தார் மஜீத் பேசேயியில் விழயோவுடன் 'ஜியோ நியூஸ்' தொலைக்காட்சி தொடர்பியில் இருப்பிடியுள்ளது.

'நியூஸ்' ஒப் தி வேல்ட் பத்திரிகைச் செய்தியாளிடம் மஜீத் பேசேயியில் விழயோவுடைய பாகிஸ்தானின் 'ஜியோ நியூஸ்' தொலைக்காட்சி தொடர்பியில் இருப்பிடியுள்ளது.

அதில் அவர், பாகிஸ்தான் அணியில் உள்ள 7 பேரூக்கு குதாட்டத்துடன் தொடர்பு இருக்கிறது என்ற தெரிவித்துள்ளார்.

எற்கனவே விளையாட்டு தடைவிதிக்கப்பட்ட 3 வீரர்களோடு கம்ரன் அகம்பாக

உமர் அக்மல், இம்ரான் பர்கத், வகாப் ரியாஸ் ஆகியோர்து

பெயர்களையும் அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

பாகிஸ்தான் அணியில் உள்ள 11 பேரில் 7 வீரர்களுக்கு

குதாட்டத்துடன் தொடர்புள்ளது எனவும் கூறியுள்ளார்.

குதாட்டத் தரகாரன் மஜீத் மேலும்

கூறியிருப்பவை வருமாறு:-

'குதாட்டத்தில் ஈடுபட வைக்க இளைய வீரர்களையே நான் குறி வைத்தேன்.

எனின்றால் எதிர்காலத்தில் அவர்கள் தான் அணியில்



## மரண அறிவித்தல்கள்

திருமதி கந்தையா சிவக்கொழுந்து

(தில்லைகட்டி வைரவர் ஆதீனகர்த்தா)



தில்லைகட்டி, சுன்னாகத்தைப் பிறப் பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட கந்தையா சிவக்கொழுந்து நேற்று (01.12.2010) புதன்கிழமை காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற கார்த்திகேசு கந்தையாவின் அங்பு மனைவியும், வல்லி புரம் - தெய்வானைப்பிள்ளை தம்பதியரின் முத்த மகனும், கார்த்திகேசு - சேதுப்பிள்ளை தம்பதியரின் மருமகனும், காலஞ்சென்றவர்களான சாஸ்வதி, இரத்தினதேவி மற்றும் அரியதுரை ஆகியோரின் அங்புச் சோதரியும், சுந்தரமூர்த்தி சுப்பிரமணியம், தேவிகாராணி ஆகியோரின் மைத்துனியும், தர்சினி (சுவிஸ்), தர்மினி (சுவிஸ்), தர்சன், தர்மஜீவன், சசீந் தீரன் ஆகியோரின் பெரிய தாயாரும், சகிலா, சகிரோகா, காந்தரூபன், கவிதா, யசோதா, சந்திரதாஸ் (சுவிஸ்), பவானந்தன் (சுவிஸ்) ஆகியோரின் மாமியாரும், வைஷ்ணவன், திசோணவன், வருண், வருணிக்கா, சஞ்ஜீஜ், அபிசாலினி ஆகியோரின் பேர்த்தியாரும், சுப்பிரமணியம், சர்வேஸ்வரன், ஞானசேகரம், காலஞ்சென்ற பூரணம் மற்றும் அம்பிகை, கருணைநாயகம், பூமணி, மகேஸ் வரி, ஆகியோரின் மாமியாரும் அவர்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நேற்று (01.12.2010) புதன்கிழமை பி.ப 4.00 மணிக்கு நடைபெற்று பூதவுடல் கொத்தியாலடி இந்து மயானத்தில் தகனஞ்செய்யப்பட்டது.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தில்லைகட்டி,

(572699)

தகவல்:

குடும்பத்தினர்.

## வேலுப்பிள்ளை செல்லத்துரை

அத்தியடியைப் பிறப்பிடமாகவும் வசிப் பிடமாகவும் கொண்ட வேலுப்பிள்ளை செல்லத்துரை நேற்றுமுன்தினம் (30.11.2010) செவ்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான வேலுப்பிள்ளை - சிதம்பரம் தம்பதியரின் அங்பு மகனும் காலஞ்சென்றவர்களான சந்தியாப்பிள்ளை - பொன்னம்மா தம்பதியரின் பாசமிகு மருமகனும் அரசரட்னத்தின் (அரியம்) அங்புச் சகோதரனும் சக்சிதானந்த தேவியின் (தேவா) அங்புக் கணவரும் செல்வாளந்தன் (கண்டா), காயத்திரி (பெண்மார்க்), விஜயகெளரி, அபிராமி ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும் விஜிதா, சுதாங்கள், சுதா சனை ஆகியோரின் அங்பு மாமனும் பிறிஷா, கிரிஷா ஆகியோரின் பாசமிகு பேரேனும் ஆவர்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியை நாளை (03.12.2010) வெள்ளிக் கிழமை அவரது இல்லத்தில் நண்பகல் 12 மணியாவில் இடம் பெற்று, பூதவுடல் தகனத்துக்காக கோம்பயன்மணல் இந்து மயானதுக்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

இல.10, புது வீதி,

தகவல்:

(106785)

மனைவி, பிள்ளைகள்.

## டானியல் தேவதுமார் (தேவன்)

சக்கோட்டையைப் பிறப்பிடமாகவும் சாவகச்சேரியை தற்போதைய வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட டானியல் தேவதுமார் (தேவன்) (30.11.2010) செவ்வாய்க்கிழமை அகாலமரணமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி S.N. அந்தோனிப்பிள்ளை தம்பதியரின் அங்புப் பேரேனும், திரு. திருமதி டானியல் தம்பதியரின் அங்பு மகனும் (இலங்கை பெந்தகொஸ்தே சபை), லோறங்கியாவின் அங்புக் கணவரும், பிளசியா, அங்புக்குமார் ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும், காலஞ்சென்றவர்களான ராஜ்குமார், அந்தோனி ப்பிள்ளை, யூட்சன் மற்றும் ஜீவமலர், சுதாமலர், ஆகியோரின் பாசமிகு சகோரதானும், சாவகச்சேரி கபிரியேல் யேசுதாசனின் அங்பு மருமகனும், பமிலேஸ் (பிரதேச சபை தென்மார்ட்சி), ஆண்யான்சியா (ரூபா), டற்னசியா (சுபா) ஆகியோரின் பாசமிகு மைத்துனரும் ஆவர்.

அன்னாரின் நல்லடக்க ஆராதனை நாளை (03.12.2010) வெள்ளிக்கிழமை அவரின் இல்லத்தில் பிறப்பகல் 1.30 மணிக்கு நடைபெற்று பூதவுடல் பழைய வேதக்கோவிலடி கிறிஸ்தவ சேமக்காலையில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

சக்கோட்டை,

தகவல்:

அந்தோனிப்பிள்ளை

ானியல் (தேவன்)

அவ்வாய் வடமத்தி.

## இலவுகுருக்கு முழுக்குருக்கு

யாழ்ப்பாணம், டிசெ. 02

கோப்பாய் பகுதியில் நேற்று இரவு 7 மணியளவில் இடம் பெற்றதாகக் கூறப்படும் சம்பவத்தில் காயமடைந்த இளைஞர் ஒருவர் யாழ். போதனா வைத்திய சாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளார்.

எஸ். தயன் (வயது 18) என்பவரே குத்திக்குத்துக்கு இலக்கானவர் ஆவர்.

நேற்றுப் பிறப்கல் நால்வர் வீடு புகுந்து இவரை கத்தியால் குத்திவிட்டு தப்பிச் சென்றதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

இசுசம்பவம் தொடர்பாக பெவிலார் விசாரணைகளை மேற்கொண்டு வருகின்றனர். (ஒ-319)

## சீருடை துரைகள்

### நேற்று வந்தன

தென்மராட்சி, டிசெ. 02

தென்மராட்சி கல்வி வலயப் பாடசாலைகளின் மாணவர்களுக்கான 2011ஆம் ஆண்டுக்குரிய இலவச சீருடைத் துணிகள் நேற்று லொறிகளில் கொண்டுவரப்பட்டுள்ளன.

இவை விரைவில் பாடசாலைகளுக்கு சாவகச்சேரி கோட்டக் கல்வி அலுவலகத்தில் வைத்து விநியோகிக் கப்படும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஒ-207)

## முக்கிய அறிவித்தல்

கூரைப்பி வாட்டு கால்வடை வெர்பரோ

கூட்டுறவுச் சங்கம்

மேற்படி சங்கத்தின் அங்கத்தவர்களின் விவரங்களைப் பெறவேண்டியிருப்பதுடன் புதிய அங்கத்தவர்களையும் இணைத்துக் கொள்ள வேண்டியிருக்கிறது. இது தொடர்பான விவரங்கள் கண்டாவளை பிரதேச செயலக் பிரிவிலுள்ள கிராமசேவகர் பிரிவுகளிலும், பிரதேச செயலகத் திலும் சங்கத்திலும் காட்சிப்படுத்தப்பட்டுள்ளன. அத்தகைய செயற்படுமாறு கூட்டுக்கொள்கிறேன். செயலாளர் - க.ம.கேந்திராஜா

German Swiss மௌரி வகுப்புகள்

German Swiss மௌரி வகுப்புகள் தமிழ்மொழி பெயர்ப்புடன் நடைபெறுகின்றன. அத்தோடு CD, புதுக்கூடுகளிலும் கொடுக்கப்படும். Germany தில் படித்து வந்த ஆசிரியர்கள் கார்ப்புக்கும் விளைவும் கூடும். அதோடு செயலாளர் மூலம் பெறப்படும் ஆகவே.

G.C.E (O/L) ICT - Personal Class

\* Gr.10-11 வரையிலான துரிதம் மீட்டல்.

\* 2007, 2008, 2009 விளாவிடை வகுப்புகள்.

\* Gr.10 -11 புதிய பிரிவு ஆரம்பம்.

உங்கள் வீடுகள், நிறுவனங்கள் தேடி....

(ஆசிரியர் - வி.பாலா, (B.Sc.MCP,Pro.Dip.inIT)

T.P.-0777241823

G.C.E (O/L) ICT - கருத்தரங்கு

\* இடம்- நியூ பிரைற் கல்வி நிலையம்,

37, மாட்டின் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

\* காலம்- 04.12.2010 சனிக்கிழமை

\* நேரம்- காலை 9 மணி.

\* அனுமதிகளை முன்புதி செய்யவும்.

(ஆசிரியர் - வி.பாலா, (B.Sc.MCP,Pro.Dip.inIT)

T.P.-0777241823

## சேவை

மாணவர்களுக்கு ரீபி.ஸி.ஸி. பிரைற்புக்குக் கீழ் பொருள்கள் கீழ்க்கண்ட பட்டினம் கொடுக்கப்படுகின்றன.

கூஸ்.எஸ்.பாஸோதூர் ஆட்ஸ்

இல. 381, கே.கே.ஸ்வ.நீ. ப

## பெங்கு அபாயம் குறித்தும் ஒலிபருக்க அறிவிப்பு

வண்ணை, டிசெம்பர் 2  
குருநகர்ப் பகுதியில் பெங்குத் தொட்டுக்காய்க்கல் பரவும் அபாயம் நிலவுதாக நேற்று புதன் கிழமை இரவு ஓலிபெருக்கி வாகனம் மூலமாக எச்சரிக்கை விடுக்கப்பட்டது.

## ஜனாதியதி ஸ்ரீனான்....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

தெரிவிக்கும் கருத்துக்களும் அவர்கள் அந்தச் சடலங்களைப் பார்த்து என்னி நகையாடும் விதமும், கொல்லப்படுவதற்கு முன்னர் அந்தப் பெண்கள் பாவியல் வல்லுறவுக்கு உட்படுத்தப் பட்டுள்ளார்கள் என்பதை அறிதியிட்டுக் காட்டுவதாக அமைகிறது என சனல்-4 தொலைக்காட்சி நிலையம் தெரிவித்துள்ளது.

தொலைக்காட்சியில் ஒளிபரப்ப முடியாத, ஆனால் வீடியோவில் இடம்பெற்றுள்ள காட்சிகள் தொடர்பில், சனல்-4 நிறுவனத்தின் வெளிவிவகாரச் செய்தியாளர் ஜோனத்தன் மில்லர் விவரித்துள்ளார்.

**ஒளிபரப்பமுடியாத ஆளுக்கு முழுப்பாவலை**

"எஞ்சியிருக்கும் காட்சிகள் ஒளிபரப்ப முடியாத ஆளுக்குப் படுபயங்கரமான வையாக, குருமானவையாக இருக்கின்றன. பெண்கள் கைகள், கண்கள் கட்டப் பட்ட நிலையில் ஆடைகள் ஏதுமின்றி கட்டுக் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள். அது

நேற்றுமுன்தினம் இரவு குருநகரைச் சேர்ந்த 12 வயதுச் சிறுவன் ஒருவன் மரணமாகியதையுடெட்டே இரவு நேரத்தில் இந்த அறிவிப்பு விடுக்கப்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-160)

எனப் பார்த்துக் கொண்டிருப்பவர்கள் தெரிவிக்கும் வசனங்கள் மறைமுகமான பாவியல் அர்த்தங்களுடன் வருகின்றன.

சமார் ஒரு வருடத்திற்கு முன்பு போர்க் குற்றங்கள் தொடர்பில் சனல்-4 நிறுவனம் ஆதார வீடியோவை வெளியிட்டதைத் தொடர்ந்து பல நூற்றுக்கணக்கான ஒளிப்படங்களும் திகிலூட்டக்கூடிய குருமான காட்சி கள் அடங்கிய வீடியோக்களும் எமக்குக் கிடைத்த வண்ணம் இருக்கின்றன. அவை அனைத்தும் கடைசியில் மரண தண்டனைப் பாணியிலான படுகொலைகள் மற்றும் பாவியல் வல்லுறவு என்பவை குறித்ததாகவே இருக்கின்றன.

நாம் இப்போது காண்பிக்கும் 5 நிமிடங்கள் 30 செக்கங்கள் கொண்ட இந்த வீடியோவை ஐநாவுக்கு அனுப்பி வைத்துள்ளோம். அது உண்மையானதோ இல்லையோ, இந்த விவகாரம், சுயாதீனமான அனைத்துலக போர்க் குற்ற விசாரணைக்குப் பொருத்தமான ஒன்றே" - என்று தெரிவித்தார் மில்லர். (இ)

## இலங்கை..

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

"முன்னர் வெளியிட வீடியோவைவிட வேறொன்றும் இல்லை இப்போது வெளியிடப்பட்டுள்ளதில்" என்று தூதரக விளக்கத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (சி)

## காதானை...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

பிரிட்டன் பிரதமர் டேவிட் கமருன், 2009இல் முடிவடைந்த இறுதி யுத்தம் தொடர்பாக சுயாதீன் விசாரணைகளை மேற்கொள்ள வேண்டும் எனத் தெரிவித்திருந்தார். அதனால்தான் அவரது வருகை தாமதமானது என பெல்பொடிடங் தெரிவித்தார்.

பிரிட்டன் பிரதமர் டேவிட் கமருன், (இ)

## மஹிந்தவுக்கு எதிராக...

போது மனித உரிமைகள் மீறப்பட்டுள்ளனவா என்பது தொடர்பாக சுயாதீன் விசாரணை அவசியம் என அவர் தெரிவித்திருந்தார்.

இதேவேளை ஐநாதிபதி மஹிந்த ராஜபக்ஷவின் அண்மையிப்பிட்டன் விஜயம் அவர் கைதுசெய்யப்படுவார் என்ற அச்சத்தின் காரணமாகவே ஒத்திவைக்கப்பட்டது என்பதை ஐநாதிபதி விஜயமிக்கப்பட்டுள்ள பொதுசனத் தொடர்பு நிறுவனத்தின் பேச்சாளரான பெல்பொடிடங் தெரிவித்தார்.

ஐநாதிபதி ஐ.நாவில் உரையாற்ற வேண்டியிருந்தது. அத்துடன் சீனாவுக்கும் விஜயம் மேற்கொண்டார். மிகவும் இறுக்கமான சர்வதேச நிகழ்ச்சி நிரவை அவர் கொண்டிருந்தார். அதனால்தான் அவரது வருகை தாமதமானது என பெல்பொடிடங் தெரிவித்தார்.

## காரும்...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

எனவும் இதன்போது மின்னல் ஆபத்துகளிலிருந்து காத்துக்கொள்ளும் முன் என்சரிக்கை நடவடிக்கைகளை கைக்கொள்ளுமாறு மக்களை வாளிலை அவதாரிப்பிடு நிலையம் வேண்டியுள்ளது. (எ)

## எச்சரிக்கை...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

இன்று அவர் உரையாற்றவிருந்த மன்றத்தின் முன்பாகவும் ஆர்ப்பாட்டம் நடத்த தமிழ் அமைப்புகள் சிலவற்றால் அழைப்பு விடுக்கப்பட்டிருந்தது. இந்த நிலையிலேயே அந்த உரை நிகழ்வு தவிர்க்க முடியாத காரணங்களால் ரத்துச் செய்யப்படுகிறது என அறி விக்கப்பட்டுள்ளது.

பாதுகாப்புக் காரணங்களுக்காகவே அந்த உரை ரத்துச் செய்யப்பட்டது என அந்த அமைப்பு அறிவித்துள்ளது. இந்த ரத்து காரணமாக தாம் வருத்தமடைவதாகவும் அந்த அமைப்புக் கவனியுள்ளது.

நடக்கக்கூடிய ஆர்ப்பாட்டங்களின் அளவு பெரிதாக இருக்கும் என்று எதிர்பார்க்கப்படுவதால், இந்த உரை பாதுகாப்பாக நடக்கும் என்று தாம் கருத வில்லை என்றும் அந்த அமைப்பு கூறியுள்ளது.

**யாவீரம் கட்டணச்சுறுக்கையும் பதிவரிவகுவர் ஆரம்பம்**  
Dip. in Ms Office 2007 1000/-  
Dip. in Desktop Publishing 1000/-  
Dip. in Computer Hardware & Networking 1000/-  
Certificate in Internet & Email 1000/-  
05.12.2010 குழல் கைவெளிவு ரீவிவகூல் ஆரம்பம் மட்டக்கூரைகள் 05.12.2010 வரை முடியும்  
**CB Computer Station Road Kondavil, Acready T.P: 021-3217903**

## உணவு...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

உண்மையானதா, நம்பகத்தன்மை வாய்ந்ததா என்பதை உறுதிப்படுத்துவதற்கு இந்த வீடியோ உதவும்" - என்றார் சுவலதே மன்னிப்புச் சம்பவம் இடையிட்டுக் கொடுக்க வேண்டும் என்றும் பொலிஸில் ஊடகப் பேச்சாளரும், பொலிஸில் அத்தியடச்சருமான பிராஷாந்த ஜயக்கொடு தெரிவித்தார்.

இச்சம்பவத்தில் காயமுற் 14 பொலிஸில் கான்ஸ்டபிள் கால்கூலரிகளை நுவரெலியா பொலிஸில் நிலையத்தைச் சேர்ந்த குழுவினர் நேற்றுப் பிற்பகல் 3.30 மணிக்கு கைதுசெய்து பொலிஸில் நிலையத்துக்கு அழைத்து வந்தபோதே இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது.

பொலிஸில் நிலைய வாஸல் அருகே சந்தேக நபரை அழைத்துச் சென்றபோது, அவர் கைக்குண்டு ஒன்றை வெடிக்கக் கூடிய வீடியோவை வெடித்துக்கொடுக்க வேண்டும். இதன்போது 14 பொலிஸில் படுகாயமடைந்தனர் எனவும் சந்தேக நபர் அதே இடத்தில் உயிரழந்தார் என்றும் பொலிஸில் ஊடகப் பேச்சாளரும், பொலிஸில் அத்தியடச்சருமான பிராஷாந்த ஜயக்கொடு தெரிவித்தார்.

இச்சம்பவத்தில் காயமுற் 14 பொலிஸில் கான்ஸ்டபிள் கால்கூலரிகளை நுவரெலியா வைத்தியாலையில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளனர். அத்துடன், உயிரழந்தவரின் சடலம் பிரேத பரிசோதனைக்காக நுவரெலியா வைத்தியாலையில் வைத்துக்கூடிய வீடியோவை வேண்டும் என்று தொடர்பான மேலதிக் விசாரணைகளை நுவரெலியா பொலிஸில் வருகின்றனர்.

மேலும் பலர் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள் என்பதும் இன்னும் பல படையினர் இதில் தொடர்புப்பட்டுள்ளார்கள் என்பதை உறுதிப்படுத்துவதற்கு இந்த வீடியோ உதவும்" - என்றார் சுவலதே மன்னிப்புச் சம்பவம் இந்த வீடியோவில் நாங்கள் அடையாளப்படுத்த முடிகிறது என்றும் பொலிஸில் ஊடகப் பேச்சாளரும் பொலிஸில் அத்தியடச்சருமான பிராஷாந்த ஜயக்கொடு தெரிவித்தார்.

மேலும் பலர் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள் என்பதும் இன்னும் பல படையினர் இதில் தொடர்புப்பட்டுள்ளார்கள் என்பதை உறுதிப்படுத்துவதற்கு இந்த வீடியோவில் நாங்கள் அடையாளப்படுத்த முடிகிறது என்பதும் பொலிஸில் ஊடகப் பேச்சாளரும் பொலிஸில் அத்தியடச்சருமான பிராஷாந்த ஜயக்கொடு தெரிவித்தார்.

பொலிஸில் வல்லுறவுகள் இடம்பெற்றிருப்பதற்கான சாத்தியம் கூடும் இதன்போது வீடியோவை வேண்டும் என்று தொடர்பான மேலதிக் விசாரணைகளை நுவரெலியா பொலிஸில் வருகின்றனர்.

மேலும் பலர் கொல்லப்பட்டுள்ளார்கள் என்பதும் இன்னு